Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 100 (1982)

Heft: 238

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. Voir Informations légales.

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

Download PDF: 15.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

SCHWEIZERISCHE
LANDESBIBLIOTHEK
3003 BERN
3003

Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ✆ 031 61 22 21
Preise: Kalenderjahr Fr. 47.–, halbj. Fr. 29.–, Ausland Fr. 60.– jährlich
Inserate: Publicitas ✆ 031 65 11 11, pro mm 55 Rp., Ausland 61 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ✆ 031 61 22 21
Prix: Année civile fr. 47.–, un semestre fr. 29.–, étranger fr. 60.– par an
Insertions: Publicitas ✆ 031 65 11 11, le mm 55 cts, étranger 61 cts
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 238 – 3261

Bern, Mittwoch, 13. Oktober 1982 — 100. Jahrgang
Berne, mercredi, 13 octobre 1982 — 100e année

No 238 – 13. 10. 1982

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge – Faillites et concordats – Fallimenti e concordati

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais.

Bilanzen – Bilans – Bilanci

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank (Ausweis) – Banque nationale suisse (situation).

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Konkurse – Faillites – Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Dienstag 12 Uhr bzw. Donnerstag 12 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach 2170, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale 2170, 3001 Berne, le mardi et le jeudi jusqu'à 12 heures au plus tard.

Konkurseröffnungen

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfall; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Ouvertures de faillites

(LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Kt. Zürich (3962)

Gemeinschuldner: **Gregor Lothar,** geboren 1943, deutscher Staatsangehöriger, Detaillist, Altwiesenstrasse 270, 8051 Zürich 12, Gesellschafter der bis 16. Juni 1982 im Handelsregister Zürich eingetragenen Kollektivgesellschaft Lothar und Radomirka Gregor, in Zürich 11, Friesstrasse 16, Lebensmittel und Getränke.

Datum der Konkurseröffnung: 29. September 1982.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 2. November 1982.

8050 Zürich, den 7. Oktober 1982

Konkursamt Oerlikon-Zürich
Postfach 8833
R. Wälti, Notar-Stellvertreter

Kt. Bern (3954)

Gemeinschuldner: **Javet René,** geboren 1949, Transporte, Mitteldorf 95, 3297 Leuzigen.

Datum der Konkurseröffnung: 1. Oktober 1982.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 2. November 1982.

3294 Büren an der Aare, den 6. Oktober 1982

Konkursamt Büren:
H. Messer

Kt. Bern (3961)

Gemeinschuldnerin: **Fredi Siegenthaler AG.,** Sägerei und Holzhandlung, Lüscherz.

Datum der Konkurseröffnung: 20. September 1982.

Ordentliches Verfahren, Art. 232 SchKG.

Eingabefrist: bis und mit 14. November 1982.

Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 22. Oktober 1982, 14.15 Uhr, im Amthaus Erlach, Konferenzzimmer.

Verwertung der Aktiven: Falls die 1. Gläubigerversammlung nicht beschlussfähig sein sollte und sich die Mehrheit der Gläubiger bis zum 25. Oktober 1982 nicht gegenteilig schriftlich beim Konkursamt Erlach ausspricht, erachtet sich die Konkursverwaltung als ermächtigt, die Aktiven sofort zu liquidieren. Allfällige Offerten für Aktivenübernahmen sind sofort einzureichen.

3235 Erlach, den 7. Oktober 1982 — Konkursamt Erlach

Ct. de Berne (3976)

Faillie: **Weiss Marcelle** née Cramatte, 1936, 2740 Moutier.

Date de l'ouverture de la faillite: 27 septembre 1982.

Liquidation sommaire, art. 231 LP.

Délai pour les productions: 2 novembre 1982.

2740 Moutier, le 8 octobre 1982 — Office des faillites de Moutier:
F. Voirol, préposé

Kt. Uri (3984)

Über **Steiner Marcel,** Grossmattweg 6, 6460 Altdorf, ist am 13. August 1982 der Konkurs eröffnet worden.

Eingabefrist für Forderungen binnen einem Monat seit vorliegender Bekanntmachung.

Die erste Gläubigerversammlung findet statt am Freitag, 29. Oktober 1982, 10 Uhr, Restaurant Lehnhof, 6460 Altdorf. Sofern die erste Gläubigerversammlung nicht beschlussfähig ist, erachtet sich das Konkursamt als ermächtigt, das Konkursverfahren durchzuführen.

6460 Altdorf, den 13. Oktober 1982

Konkursamt Uri I, 6460 Altdorf:
Dr. W. Zwyssig

Kt. Basel-Stadt (3972)

Vorläufige Konkursanzeige

Über **Baumann-Wüthrich Karl,** Oetlingerstrasse 189, Basel, Inhaber der Einzelfirma «Efringer-Carrosserie Karl Baumann», Efringerstrasse 5, Basel, wurde am 6. September 1982 der Konkurs eröffnet.

Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

4001 Basel, den 13. Oktober 1982 — Konkursamt Basel-Stadt

Kt. Basel-Stadt (3973)

Gemeinschuldnerin: **Gottlieb Stammbach AG,** Ausführung von elektrischen Installationen aller Art usw., Spalenring 163, Basel.

Die Gemeinschuldnerin ist Eigentümerin folgender Stockwerkeigentumsparzellen:

Grundbuch Muttenz:

Parzelle 4470, 44/1000 Miteigentum Blatt 382 (Stockwerkeigentum), Sonderrecht an der 4½-Zimmer-Wohnung im 3. Obergeschoss, nebst Kellerabteil, Gartenstrasse 9, Muttenz,

Parzelle 4777, 1/25 Miteigentum an der STWE-Parzelle 4775 (Miteigentum-Einstellhalle), Gartenstrasse 9A, Muttenz.

Datum der Konkurseröffnung: 19. August 1982.

Ordentliches Konkursverfahren.

Erste Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 28. Oktober 1982, nachmittags 3 Uhr, im Gerichtshaus, Bäumleingasse 1 (Parterre).

Eingabefrist: bis 12. November 1982.

Von denjenigen Gläubigern, welche der Gläubigerversammlung nicht beiwohnen und bis zum 28. Oktober 1982, mittags 11 Uhr, nicht schriftliche Einsprache erheben, wird angenommen, dass sie das Konkursamt zur sofortigen freihändigen Verwertung der gesamten Aktiven ermächtigen.

4001 Basel, den 13. Oktober 1982 — Konkursamt Basel-Stadt

Kt. Basel-Stadt (3971)

Vorläufige Konkursanzeige

Über

1. **Verzollungsagentur Schumacher AG,** Isteinerstrasse 108, Basel,
2. **Roscher Kurt Siegfried,** Inhaber der Einzelfirma «Transporte Roscher», Mülhauserstrasse 36, Basel,

wurde am 20. September 1982 der Konkurs eröffnet.

Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

4001 Basel, den 13. Oktober 1982 — Konkursamt Basel-Stadt

Kt. Aargau (3975)

Gemeinschuldner: **Amrein Peter Bernhard,** 55, von Kriens, Sandstrahler, Waiden 124, 5733 Leimbach AG; früher in Pfeffikon LU und Reinach AG.

Datum der Konkurseröffnung: 5. Oktober 1982 (Insolvenzerklärung).

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 2. November 1982.

5036 Oberentfelden, den 9. Oktober 1982

Konkursamt des Bezirks Kulm
Gemeindehaus, 5036 Oberentfelden

Kt. Aargau (3974)

Konkursamtliche Nachlassliquidation

Liquidat: **Bühler Roger Erich,** 1956, von Ruswil LU, Plattenleger, Moosackerstrasse 2, 5734 Reinach wohnhaft gewesen; gestorben am 14. September 1982; früher in 5737 Menziken und 5600 Lenzburg.

Datum der Liquidationseröffnung: 28. September 1982.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 2. November 1982.

Die Wohnung muss geräumt werden. Die Konkursverwaltung beantragt, die beweglichen Sachen gesamthaft oder einzeln, freihändig zu verkaufen. Sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger schriftlich bis zum 2. November 1982 Einsprache beim Konkursamt des Bezirks Kulm, 5036 Oberentfelden, erhebt, gilt dieses als zur sofortigen freihändigen Verwertung der beweglichen Sachen ermächtigt. Den Gläubigern steht das Recht zu, innert derselben Frist schriftliche Kaufsangebote einzureichen. Das Inventar kann beim unterzeichneten Konkursamt eingesehen werden.

5036 Oberentfelden, den 9. Oktober 1982

Konkursamt des Bezirks Kulm
Gemeindehaus, 5036 Oberentfelden

Ct. Ticino (3970)

Fallita: **Comensoli Marie-Claire,** Moda Liberty, corso Bello 13, Mendrisio.

Data del decreto di apertura di fallimento: 30 giugno 1982 della pretura di Mendrisio-nord.

Data del decreto di procedura sommaria: 1° ottobre 1982 della pretura di Mendrisio-nord.

Termine per la notifica dei crediti: 3 novembre 1982.

Avvertenza: i beni della massa saranno realizzati, a giudizio dell'ufficio, il più presto possibile, sia a incanto pubblico come a trattative private, se non verrà fatta opposizione nel termine di dieci giorni da questa pubblicazione.

6850 Mendrisio, l'8 ottobre 1982

Ufficio esecuzione e fallimenti
Per l'ufficio: A. Caimi, uff.

Ct. du Valais (3985)

Rectification

Failli: **Chervaz Yann,** radio-électricien, Saxon.

Délai pour les productions: 20 jours (et non 30 jours), savoir le 29 octobre 1982 (art. 231 al. 3 LPF).

1920 Martigny, le 11 octobre 1982

L'administrateur de la masse:
P. Troillet, préposé-substitut

Ct. du Jura (3963)

Faillie: **S.I. Roc-Montès S.A.,** avec siège au Noirmont.

Propriétaire des immeubles suivants:

no	Ban du Noirmont Lieux-dits et nature	Superficie ha	a	ca	Valeur officielle Fr.
152	Haut du Village, chemin		2	91	–.–
241	Sur la Velle, Les Combes, clinique biologique no 3, bâtiment pour le pompage de l'eau no 3 A, salle de jeu no 3 B, garage, chaufferie, citerne, assises, pré, cour, champ, forêt, chemin	3	59	17	3 066 250.–
1529	Les Combes, forêt		61	43	1 590.–
	Totaux	4	23	51	3 067 840.–

Date de l'ouverture de la faillite: 22 septembre 1982.

Liquidation sommaire, art. 231 LP.

Délai pour les productions et pour l'indication des servitudes: 2 novembre 1982.

2726 Saignelégier, le 7 octobre 1982

Office des faillites des Franches-Montagnes
Le préposé: Marcel Borne

Einstellung des Konkursverfahrens

(SchKG 230)

Suspension de la liquidation

(LP 230)

Kt. Zug (3978)

Der Konkursrichter des Kantons Zug hat mit Verfügung vom 7. September 1982 den Konkurs über die **Inter-Leja GmbH,** Artherstrasse 12, 6300 Zug, eröffnet, das Verfahren jedoch mangels Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG mit Verfügung vom 6. Oktober 1982 wieder eingestellt.

Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit dieser Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 13. Oktober 1982 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss im Betrag von Fr. 2000.– (Nachbezugsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

6300 Zug, den 8. Oktober 1982

Konkursamt Zug

Ct. de Vaud (3957)

La faillite ouverte le 30 septembre 1982 contre **Deriaz Lucien,** «Brasserie de Prélaz», avenue de Morges 74, Lausanne, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 23 octobre 1982 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 4000.–, cette faillite sera clôturée.

1000 Lausanne, le 13 octobre 1982

Office des faillites de Lausanne:
M. Tavel, préposé

Ct. de Vaud (3966)

La faillite ouverte le 9 septembre 1982 contre **Tchalakian Raffi,** 1955, mécanicien, anciennement Romanel-sur-Lausanne, Garage de Goumoens-la-Ville, actuellement route de Berne 29, 1010 Lausanne, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 23 octobre 1982 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 2500.–, cette faillite sera clôturée.

1000 Lausanne, le 13 octobre 1982

Office des faillites de Lausanne:
M. Tavel, préposé

Ct. de Neuchâtel (3977)

La liquidation par voie de faillite ouverte contre **Interlaque S.A.,** rue du Nord 70, à La Chaux-de-Fonds, par jugement rendu le 9 août 1982 par le président du Tribunal II du district de La Chaux-de-Fonds, a été, ensuite de constatation du défaut d'actif suffisant, suspendue le 7 septembre 1982, par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 25 octobre 1982, la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais provisoire de fr. 3000.–, la faillite sera clôturée.

L'office des faillites se réserve expressément la faculté de requérir une avance de frais supplémentaire dans l'éventualité où la sûreté requise précitée viendrait à se révéler insuffisante.

2301 La Chaux-de-Fonds, le 13 octobre 1982

Office des faillites, La Chaux-de-Fonds
Le préposé: J.-P. Gailloud

Ct. de Genève (3958)

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée.

Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaires, elle sera clôturée.

Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Faillie: **Sobreco S.A.,** société de brevets pour la construction, commercialisation de brevets de toutes sortes et octroi de licences, notamment dans le domaine de la construction; fabrication et vente de tous produits dans ce domaine, ayant son siège place des Philosophes 8, à Genève, actuellement sans adresse.

Date de l'ouverture de la faillite: 3 juin 1980.

Date de suspension de la liquidation: 11 octobre 1982.

Délai pour l'avance des frais: 25 octobre 1982.

Montant de l'avance: fr. 3000.–.

1200 Genève, le 13 octobre 1982

Office des faillites
Le préposé: P. Mermoud

Ct. de Genève (3959)

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée.

Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaires, elle sera clôturée.

Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Faillie: **Technicopharm S.A.,** fabrication, achat, repésentation et vente de tous produits et spécialités pharmaceutiques ainsi qu'acquisition, exploitation et vente de toutes officines publiques. Elle pourra faire toutes opérations commerciales, industrielles, mobilières et immobilières se rapportant directement ou indirectement au but ci-dessus. La société exploitait précédemment une pharmacie à l'enseigne «Pharmacie du Musée et de la Corraterie», sise rue de la Corraterie 24, ayant son siège rue du Mont-Blanc 26, à Genève.

Date de l'ouverture de la faillite: 30 septembre 1982.

Date de suspension de la liquidation: 11 octobre 1982.

Délai pour l'avance des frais: 25 octobre 1982.

Montant de l'avance: fr. 3000.–.

1200 Genève, le 13 octobre 1982

Office des faillites
Le préposé: P. Mermoud

Kollokationsplan – Etat de collocation

(SchKG 249–251) – (LP 249–251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Graduatoria

(LEF 249–251)

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Kt. Zürich (3980)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurse über **Dolder Walter,** geb. 4. Dezember 1941, von Schangnau BE, Holderbachweg 21a, 8046 Zürich 11, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Walter Dolder, Handel mit Waren aller Art, Wehntalerstrasse 445, 8046 Zürich 11, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Oerlikon-Zürich, Schaffhauserstrasse 331, 8050 Zürich 11, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 13. Oktober 1982 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besondern Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:

a. beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde:
   Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke,
b. beim Konkursamt Oerlikon-Zürich:
   Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
   – der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprachen,
   – der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8050 Zürich, den 8. Oktober 1982

Konkursamt Oerlikon-Zürich

Kt. Basel-Landschaft (3987)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über **Akomag Herbert Stäheli,** Gerberstrasse 8, Liestal, Kücheneinrichtungen und Einbauschränke, Anschlägerarbeiten im Schreinergewerbe, Inhaber Herbert Stäheli, Liestal, liegen der Kollokationsplan und das Inventar mit den Kompetenzausscheidungen und den Eigentumsverfügungen den beteiligten Gläubigern während 10 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirksgericht Liestal und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs in Liestal anzubringen, beides innert 10 Tagen von der öffentlichen Bekanntmachung an gerechnet.

4410 Liestal, den 11. Oktober 1982

Konkursamt Liestal

Kt. Aargau (3986)

Im Konkurse über **Angst Hugo Leo,** 1927, von Wil ZH, 5732 Zetzwil, Hauptstrasse 4, liegt der infolge nachträglicher Forderungseingaben abgeänderte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

5036 Oberentfelden, den 11. Oktober 1982

Konkursamt des Bezirks Kulm

Ct. Ticino (3979)

Si rende noto che a contare dal 13 ottobre 1982 é depositata presso lo scrivente ufficio, dove i creditori potranno prenderne visione, la graduatoria nel fallimento della ditta **New Mode S.A.**, Montagnola.

Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte avanti l'autorità giudiziaria entro dieci giorni dal deposito, altrimenti essa si considererà come riconosciuta.

6900 Lugano, il 13 ottobre 1982 — Ufficio esecuzione e fallimenti del 2° circondario di Lugano

Ct. de Vaud (3964)

Faillie: **Borel Marie-Louise**, commerçante, «La Ligne Marie L», chemin de la Butte 6, 1049 Sullens (anc. commerce: parfumerie, cosmétiques, place Chauderon 4, Lausanne).

Date du dépôt: 13 octobre 1982.

L'état de collocation peut être consulté à l'office.

Délai pour intenter action en opposition: 23 octobre 1982, sinon il sera considéré comme accepté.

L'inventaire est également déposé (art. 32 al. 2 OF).

Dans le même délai, les créanciers peuvent solliciter la cession des droits de la masse (art. 260 LP) au sujet de revendications de propriété reconnues fondées par l'administration de la faillite (art. 47, 49, 80 OF). A défaut de procéder dans le délai fixé, les décisions de l'office deviendront définitives.

1304 Cossonay, le 8 octobre 1982 — Le préposé aux faillites: G. Wagniére

Clôture de la faillite

(LP 268)

Ct. de Genève (3956)

La liquidation des faillites ci-dessous a été clôturée par jugement du Tribunal de première instance rendu le 11 octobre 1982.

Faillies:

Certan S.A., production, distribution, acquisition, vente, location et exploitation de films de cinéma, de télévision et de tous moyens audio-visuels; production et organisation de spectacles pour le cinéma et la télévision; distribution de programmes par tous moyens audio-visuels, ayant son siége, boulevard James Fazy 10, à Genéve.

Chancim S.A., vente en gros de meubles rembourrés et de style, ayant son siége, rue Verdaine 6, à Genéve.

Polymega Holding S.A., achat, vente et gestion de participations à toutes entreprises qui fabriquent et commercialisent des machines électroniques ou qui détiennent des brevets dans le domaine électronique et technique, accessoirement, achat, vente, importation, exportation, courtage et représentation de tous produits, ayant son siége, rue Rothschild 39, à Genève.

1200 Genève, le 13 octobre 1982 — Office des faillites Le préposé: P. Mermoud

Ct. du Jura (3955)

La liquidation de la faillite de **Eschmann & Guerne SA**, mécanique et décolletage, Prés-Liavas 36, à Bassecourt, a été clôturée par ordonnance du président II du Tribunal, rendue le 4 octobre 1982.

2800 Delémont, le 13 octobre 1982 — Office des faillites de Delémont Le préposé: J.-L. Chappuis

Ct. du Jura (3965)

La liquidation de la faillite de **Parcimla S.A.**, fabrication de boîtes de montres et de jouets, Develier, a été clôturée par ordonnance du président du Tribunal, rendue le 7 octobre 1982.

2800 Delémont, le 12 octobre 1982 — Office des faillites de Delémont Le préposé: J.-L. Chappuis

Konkurssteigerungen

(SchKG 257–259)

Kt. Basel-Stadt (3967)

Grundstückversteigerung

Donnerstag, den 18. November 1982, 15 Uhr, wird im Gerichtsgebäude in Basel, Bäumleingasse 3, 1. Stock, Zivilgerichtssaal, aus der Konkursmasse **Müller-Mundwiler Otto**, Basel (nun Aesch BL), das nachgenannte Grundstück durch die unterzeichnete, mit der Verwertung beauftragte Amtsstelle versteigert:

Grundbuch Basel, Sektion 1V, Parzelle 2177[1], haltend 728 m² mit freistehendem Einfamilienhaus Arabienstrasse 5 (Bruderholz)

UG: Vorplatz, Partyraum mit Bar, Duschenraum, Heizraum, Waschküche

EG: Vorplatz, Zimmer mit 4teiligem Einbauschrank, Dusche mit WC, grosses Schlafzimmer (evtl. aufteilbar in 2 Zimmer) mit direktem Zugang zu Badezimmer mit sep. Duschenraum/WC

OG + DG: Vorplatz, WC, grosser Wohnraum mit Cheminée und Galerie (bis unter Dachkonstruktion offen), Küche mit Essbar, Schlafzimmer, Duschenraum mit WC

Div.: Doppelgarage mit Geräteraum, schöne Gartenanlage, Baujahr 1927/Renovation und Umbau 1973/74

Gebäudeversicherungswert: Fr. 879 000.–
Amtliche Schatzung: Fr. 825 000.–

Beim Zuschlag sind Fr. 15 000.– (Handänderungssteuer und mutmassliche Kosten) in bar zu bezahlen.

Die Steigerungsbedingungen nebst Schatzungsbericht usw. liegen vom 18. Oktober 1982 an bei der unterzeichneten Behörde zur Einsicht auf, wo auch nähere Auskünfte erteilt werden.

4001 Basel, den 13. Oktober 1982 — Betreibungsamt Liegenschaftsverwaltung Spiegelgasse 1, 4. Stock

Realizzazione degli stabili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno

(LEF 138, 142; RFF del 23 aprile 1920, modificato il 4 dicembre 1975, art. 29, 73a).

Ct. Ticino (3982)

Incanto annullato

Si rende noto che la vendita dei beni immobili al particellare n. 476 del RFD del comune di Muralto, intestati alla **Roncolago S.A.**, Lugano, fissata per il 27 ottobre 1982, é annullata, in seguito al ritiro dell'istanza di realizzazione da parte del creditore procedente.

6600 Locarno, il 7 ottobre 1982

Ufficio esecuzione e fallimenti
Per l'ufficio: G.F. Cavalli, suppl. uff.

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage

(LP 138, 142; ORI du 23 avril 1920, modifiée le 4 décembre 1975, art. 29, 73a).

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échue ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par les registres publics.

Devront être annoncées dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORI), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

Ct. de Vaud (3960[2])

Vente aux enchères d'immeubles

Jeudi 25 novembre 1982, à 14 h. 30, à Aigle, salle de la Municipalité, Hôtel de Ville, il sera procédé à la vente aux enchères publiques des immeubles désignés ci-dessous appartenant à **Anfra SA**, Ollon, à savoir:

Commune d'Ollon

Au lieu-dit «Aux Combasses», parcelle no 9177 fo. 214

Prés-champs surface totale: 4133 m²

Estimation de l'office: fr. 206 650.–
Estimation fiscale: fr. 80 000.–

Délai pour les productions: 1er novembre 1982.

Vente requise par un créancier gagiste en 2e rang.

L'état descriptif des immeubles, l'état des charges et les conditions de vente seront à la disposition des intéressés à l'office des poursuites d'Aigle, place du Marché 4, 4e étage, dés le 8 novembre 1982.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce.

Ils sont rendus attentifs aux dispositions spéciales (Loi Furgler) relatives à l'acquisition d'immeubles par des personnes étrangéres ou domiciliées à l'étranger ou des sociétés considérées comme étrangères en raison d'une participation étrangère prépondérante.

1860 Aigle, le 5 octobre 1982 — Office des poursuites d'Aigle: F. Bigler, préposé

Ct. du Jura (3883[1])

Vente d'un immeuble – unique séance d'enchères

Débiteur: **Ramseyer Martin**, machiniste, Asuel.

Feuillet no	Ban d'Asuel Lieu-dit et nature	Contenance a ca	Valeur officielle Fr.
14	Clos de Fendu, habitation, remise no 17, aisance, jardin, verger	37 08	52 500.–
	Assurance incendie		240 000.–
	Estimation de l'expert (valeur vénale)		125 000.–

Le bâtiment comprend cinq chambres, cuisine bloc habitable, salle de bains, rural désaffecté.

La réalisation est requise ensuite de saisies.

Date et lieu des enchères: vendredi 19 novembre 1982, dés 15 h., au café du Raisin, à Asuel.

Délai de production: 26 octobre 1982.

Visite du bâtiment: 5 novembre 1982, de 16 h. à 17 h.

Conditions

Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à l'office soussigné à partir du 5 novembre 1982, où les intéressés peuvent en prendre connaissance.

Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé de l'adjudication.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil. Les représentants des sociétés, dûment légitimés, devront présenter un extrait récent du registre du commerce.

Les intéressés sont rendus attentifs aux restrictions de la législation fédérale à l'acquisition d'immeubles par des personnes domiciliées à l'étranger.

2900 Porrentruy, le 29 septembre 1982

Office des poursuites de Porrentruy
Le préposé: René Domont

Nachlassverträge - Concordats - Concordati

Prorogation du sursis concordataire

(LP 295, al. 4)

Ct. de Vaud (3968)

Par décision du 6 octobre 1982 le président du Tribunal du district de Lausanne a prolongé de deux mois le sursis concordataire accordé le 29 juillet 1982 à **Havelco SA**, méc. de précision, articles ménagers, avenue de Rumine 54, Lausanne.

Echéance du sursis: 29 janvier 1983.

L'assemblée des créanciers, fixée au 29 octobre 1982, est renvoyée au mercredi 29 décembre 1982, à 14 h., en salle du Palais de justice de Montbenon, Lausanne.

Le dossier sera à disposition des intéressés dès le 17 décembre 1982, auprès de l'office des faillites de Lausanne.

1000 Lausanne, le 7 octobre 1982 — Le commissaire au sursis: R. Annen

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

Délibération sur l'homologation de concordat

(SchKG 304, 317) – (LP 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Ct. de Genève (3969)

Le Tribunal de première instance, sis à Genève, place du Bourg de Four, Palais de justice, 2e cour, 1er étage, salle B, statuera en audience publique le mardi 2 novembre 1982, à 14 h. 15, sur l'homologation du concordat proposé par **Marthe Raymond Roger**, commerçant, exploitant précédemment un commerce de dépannage et réparation de postes de télévision et de radio, d'installation de sonorisation et montage d'antennes, sis rue de Lancy 38, à Carouge GE, actuellement domicilié route du Camp 31, à Plan-les-Ouates GE, à ses créanciers.

Les opposants peuvent se présenter à cette audience pour faire valoir leurs moyens.

1200 Genève, le 13 octobre 1982 — Tribunal de première instance: R. Kunz, greffier-adjoint

Bestätigung des Nachlassvertrages

(SchKG 306, 308, 317)

Kt. Bern (3989)

Schuldnerin: **Karosseriewerk R. Schenk AG**, Tägetlistrasse 17, 3072 Ostermundigen.

Datum des Entscheides: 6. Oktober 1982.

3011 Bern, den 11. Oktober 1982

Im Auftrag der Kant. Aufsichtsbehörde
Der Nachlassrichter von Bern: Flück

Ct. de Berne (3988)

Par jugement du 24 septembre 1982, le président du Tribunal I (R. Lerch) du district de Moutier a homologué le concordat intervenu entre **Alvarex S.A.**, fabrique d'horlogerie, Malleray, et ses créanciers, sur la base d'un dividende non garanti de 20%, payable à raison de 5% le 30 septembre 1982, 5% le 31 décembre 1982, 5% le 31 mars 1983 et 5% le 30 juin 1983.

Il a été fixé aux créanciers, dont les créances sont contestées, un délai péremptoire de six mois pour intenter action conformément aux art. 305 et 310 LP.

Le présent jugement d'homologation est devenu définitif et exécutoire.

2740 Moutier, le 11 octobre 1982

Le greffier du Tribunal:
R. Berdat

Bestätigung des Nachlassvertrages mit Vermögensabtretung

(SchKG 316d)

Kt. Bern (3983)

Schuldnerin: **Adolf Schmutz GmbH**, in Dotzigen.

Der Nachlassrichter hat den Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung am 23. September 1982 bestätigt.

Der Entscheid ist in Rechtskraft erwachsen.

3294 Büren an der Aare, den 7. Oktober 1982

Der Gerichtspräsident als Nachlassrichter:
Jäggi

Tableau de distribution et compte final dans concordat par abandon d'actif

(LP 316p)

Ct. du Jura (3991)

Liquidation concordataire: **Chételat Bernard**, Montavon.

Dans la procédure ci-dessus, il est offert la cession des droits de la masse selon art. 260 LP, concernant plusieurs créances douteuses et certainement irrécupérables. Les créanciers peuvent les demander dans un délai de 10 jours, sous peine de péremption.

Le compte final, la liste des frais et le tableau de distribution définitif sont déposés au bureau de l'office des poursuites de Delémont, où les créanciers peuvent en prendre connaissance dans un délai de 20 jours.

2800 Delémont, le 13 octobre 1982

Le liquidateur:
Pierre Christe, notaire
Delémont

Demande de sursis concordataire

(LP 293)

Ct. de Vaud (3990)

Le jeudi 4 novembre 1982, à 14 h., à Vevey, rue du Simplon 38, bâtiment de police, il sera statué sur la demande de sursis concordataire présentée par **Inter-Garage SA**, Vevey.

Quiconque est en mesure de donner tous renseignements sur le requérant pourra se manifester à cette audience ou, par écrit, avant celle-ci à l'adresse du soussigné, case 285, 1800 Vevey 1.

Suspension des poursuites ordonnée.

1800 Vevey, le 11 octobre 1982

Le président du Tribunal de Vevey:
W. Gersbach

Verschiedenes – Divers – Varia

Kt. Aargau (3981)

Auflage des Inventars

Im summarischen Konkursverfahren **Gustav Mack AG**, 5430 Wettingen, liegt das Inventar den beteiligten Gläubigern beim ausserordentlichen Konkursamt, Concepta Treuhand AG, Mellingerstrasse 1, 5400 Baden, zur Einsicht auf.

Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 23. Oktober 1982.

5400 Baden, den 7. Oktober 1982

a.o. Konkursamt:
Concepta Treuhand AG
5400 Baden

Ct. du Jura (3889[1])

Vente publique

Lundi 25 octobre 1982, dès 8 h. 30 et dès 13 h. 30, dans la grande salle de l'Inter, à Porrentruy, il sera offert en vente aux enchères publiques, contre paiement comptant:

- machines et matériel de restaurant
- marchandises et matériel d'exploitation d'un commerce de photographie
- appareil à photocopier Canon NP 200
- mobilier ancien et de style
- tapis d'Orient
- étains
- armes et divers.

On peut se procurer la liste détaillée des objets à vendre auprès de l'office des faillites de Porrentruy (tél. 066 66 55 12).

2900 Porrentruy, le 6 octobre 1982

Office des faillites de Porrentruy
Le préposé: René Domont

Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

1. Oktober 1982
Lokal-Telefon-Verzeichnis AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 135 vom 15. 6. 1982, S. 1921). Die Generalversammlung vom 27. 1. und 27. 8. 1982 haben die Statuten geändert. Es sind 1000 auf den Inhaber lautende Partizipationsscheine zu Fr. 1100 ausgegeben worden, welche statutarisch näher umschriebene Rechte auf Anteil am Reingewinn und am Liquidationsergebnis sowie auf den Bezug neuer Aktien und Partizipationsscheine gewähren.

1. Oktober 1982
Klöckner Bibus AG, in Zürich 3, Handel mit Eisen und Stahl (SHAB Nr. 61 vom 16. 3. 1981, S. 817). Die Generalversammlung vom 12. 7. 1982 hat die Statuten geändert. Neue Firma: **Klöckner Stahl AG.**

1. Oktober 1982
Kerident AG, in Zürich 3, Herstellung, Verkauf, Import, Export und Generalvertretung von Dentalerzeugnissen (SHAB Nr. 250 vom 28. 10. 1981, S. 3373). Die Generalversammlung vom 20. 9. 1982 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 80 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 270 000 auf Fr. 350 000, zerlegt in 1350 Namenaktien zu Fr. 200 (nun Stimmrechtsaktien) und 80 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden; es ist voll liberiert. Die neuen 80 Namenaktien zu Fr. 1000 sind Vorzugsaktien mit statutarisch näher umschriebenem Dividendenvorrecht.

1. Oktober 1982
Colmin Resources SA, in Zürich 4, Beteiligung an anderen Unternehmen (SHAB Nr. 112 vom 18. 5. 1981, S. 1594). Statuten am 13. 9. 1982 geändert. Durch Ausgabe von 200 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 250 000 erhöht worden; es zerfällt in 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberiert.

1. Oktober 1982
Consolator SA, in Zürich 2, Beteiligung an anderen Unternehmungen (SHAB Nr. 285 vom 8. 12. 1981, S. 3853). Die Generalversammlung vom 30. 6. 1982 hat die Statuten geändert. Durch Rückzahlung von Fr. 866 182.25 sowie gemäss Art. 735 OR im Betrage von Fr. 733 817.75 ist das Grundkapital unter Annullierung von 1600 Namenaktien zu Fr. 1000 von Fr. 2 350 000 auf Fr. 750 000, zerlegt in 750 Namenaktien zu Fr. 1000, herabgesetzt worden. Das Grundkapital ist voll liberiert. Die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften über die Kapitalherabsetzung ist mit öffentlicher Urkunde vom 21. 9. 1982 festgestellt worden.

1. Oktober 1982
Inval AG, bisher in Birmensdorf (SHAB Nr. 104 vom 5. 5. 1980, S. 1501). Statuten am 9. 9. 1982 geändert. Neuer Sitz: Rümlang. Domizil: Katzenrütistrasse 73, c/o Urs Gutweniger. Neue Umschreibung des Zwecks: Handel mit und Vertrieb von Haushaltungsartikeln und Invalidenarbeiten; sie kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten oder veräussern. Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberiert. Urs Gutweniger, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt in Rümlang.

1. Oktober 1982
Julius Fischer AG, in Zürich 5, Handel mit Erzeugnissen der elektrischen und elektronischen Industrie (SHAB Nr. 280 vom 28. 11. 1980, S. 3889). Charles Chatelain ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie seine Prokura sind erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Rolf Jules Gasser, von und in Zürich.

1. Oktober 1982
Isliker AG, in Dübendorf, Eisen- und Metallkonstruktionen sowie Maschinen- und Apparatebau (SHAB Nr. 188 vom 17. 8. 1981, S. 2633). Alwin Isliker aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen.

1. Oktober 1982
FEB Beteiligungs-AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 109 vom 12. 5. 1978, S. 1498). Dr. Ulrich Spycher ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Thomas Brunner, bisher Präsident des VR, ist nun einziges Mitglied desselben; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift.

1. Oktober 1982
Decostar AG, in Wetzikon, Dekorationen aller Art usw. (SHAB Nr. 153 vom 7. 7. 1981, S. 2178). Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Elsa Westermann, von Erlenbach ZH und Wetzikon ZH, und Bruno Pfenninger, von Bäretswil, in Wetzikon ZH.

1. Oktober 1982
Eschler Urania AG, in Zürich 4, technische Artikel (SHAB Nr. 41 vom 19. 2. 1982, S. 545). Dr. Gustav Purt, Hansjörg Edmund Riehner, Hans Iselin und René Jean Wullschleger sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschriften erloschen. Dr. Bruno Herzer ist nicht mehr Präsident des VR, bleibt jedoch Mitglied desselben und führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Max P. Eschler, nun Bürger von Uitikon, Mitglied des VR, führt neu Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Die beiden Vorgenannten zeichnen ausschliesslich mit Dr. Urs Affolter, Präsident des VR. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Dr. Urs Affolter, von Halten, in Erlenbach ZH, Präsident; Karl Staub, von Bubikon, in Küsnacht ZH, Delegierter; Willi Kägi, von Zürich und Wetzikon ZH, in Baden, und Michael Saupe, von Muri bei Bern, in Unterengstringen.

1. Oktober 1982
Eschler Urania AG, Zweigniederlassung in Winterthur I, technische Artikel (SHAB Nr. 41 vom 19. 2. 1982, S. 545), mit Hauptsitz in Zürich. Unterschriften von Dr. Gustav Purt, Hansjörg Edmund Richner, Hans Iselin und René Jean Wullschleger sind erloschen. Dr. Bruno Herzer führt nicht mehr Einzelunterschrift als Präsident des VR (Verwaltungsrates), sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien als Mitglied desselben. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Urs Affolter, von Halten, in Erlenbach ZH, Präsident; Karl Staub, von Bubikon, in Küsnacht ZH, Delegierter; Willi Kägi, von Zürich und Wetzikon ZH, in Baden; Michael Saupe, von Muri bei Bern, in Unterengstringen, und Max P. Eschler, von und in Uitikon, Mitglieder des VR. Der Letztgenannte sowie der bereits vorgenannte Dr. Bruno Herzer zeichnen ausschliesslich mit Dr. Urs Affolter, Präsident des VR.

1. Oktober 1982
Zum Brotchorb AG, in Zürich 1, Backwaren und andere Produkte (SHAB Nr. 291 vom 12. 12. 1979, S. 3897). Neues Mitglied des VR (Verwaltungsrates): Alfred Bösch, nun in Hittnau; er bleibt Geschäftsführer und führt weiter Einzelunterschrift. Dr. Edwin Meyerhans ist nicht mehr einziges Mitglied des VR, sondern nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift.

1. Oktober 1982
Orconsult SA, in Zürich 3, Verwaltungsgesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 15. 7. 1982, S. 2293). Die Prokura von Dr. iur. Peter Marl Hurni ist erloschen. Guido Banholzer ist nicht mehr Vizedirektor, sondern nun Direktor; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

1. Oktober 1982
Anton Zuliani Tiefbauunternehmung AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 214 vom 15. 9. 1982, S. 2976). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 26. 8. 1982 mangels Aktiven eingestellt worden. Die Gesellschaft besteht nur noch zum Zwecke der Liquidation, welche unter der Firma **Anton Zuliani Tiefbauunternehmung AG in Liquidation** durchgeführt wird.

1. Oktober 1982
Confector AG, in Zürich 4, Textile aller Art (SHAB Nr. 69 vom 25. 3. 1981, S. 928). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 6. 9. 1982 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

1. Oktober 1982
Ueberseebank AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 159 vom 13. 7. 1982, S. 2265). Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Paul M. Skret, Bürger der USA, in Erlenbach ZH.

1. Oktober 1982
Hofal AG, in Zürich 11, Waren aller Art (SHAB Nr. 9 vom 14. 1. 1981, S. 128). Ernando Reinle ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen.

1. Oktober 1982
Lukas Hüni AG, in Zürich 8, Automobile (SHAB Nr. 124 vom 2. 6. 1982, S. 1764). Neues Geschäftsdomizil: Lindenstrasse 26, Zürich 8.

1. Oktober 1982
Revlon (Suisse) SA, in Zürich 5, kosmetische Produkte usw. (SHAB Nr. 19 vom 25. 1. 1982, S. 250). Neue Adresse: Zollikerstrasse 225, in Zürich 8, c/o Dr. Eric Homburger.

1. Oktober 1982
Alumko AG, in Zürich 3, chemisch-technische Produkte (SHAB Nr. 15 vom 21. 1. 1981, S. 207). Dr. Georg Kropfhammer, dieser infolge Todes, sowie Bruno Suter aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschriften erloschen. Neues Geschäftsdomizil: Stockerstrasse 50, Zürich 2, c/o Panta AG.

1. Oktober 1982
Univer Druck- & Verlags-AG, in Schlieren (SHAB Nr. 206 vom 7. 9. 1981, S. 2846). Prokura von Franz Sandhofer ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Peter Peirer, österreichischer Staatsangehöriger, in Neuhausen am Rheinfall.

1. Oktober 1982
Gino Frighetto AG, in Rorbas, Hoch- und Tiefbauunternehmung (SHAB Nr. 270 vom 17. 11. 1980, S. 3758). Emma Frighetto-Fretz, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Präsidentin desselben; sie führt weiter Einzelunterschrift. Neue Mitglieder des VR: Roberto Frighetto, von Kloten, in Embrach, dieser ohne Zeichnungsbefugnis, ferner mit Einzelunterschrift: Gino Frighetto, italienischer Staatsangehöriger, in Rorbas.

1. Oktober 1982
Procar AG in Liquidation, in Rüschlikon, chemische und technische Produkte jeder Art usw. (SHAB Nr. 152 vom 6. 7. 1981, S. 2167). Neue Liquidationsadresse: Zinistrasse 10, Zürich 4. Philipp Waldner, einziges Mitglied des Verwaltungsrates und Liquidator, wohnt nun in Moudon.

1. Oktober 1982
Miranda Centra & Bruno Kürsteiner, Ebeco Damenmode, in Zürich 9, Letzigraben 134a, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 9. 1982. Verkauf von Damenoberbekleidung. Gesellschafter: Miranda Centra, von Weiach, in Zürich 4, diese mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB, und Bruno Kürsteiner, von Gais, in Zürich 9.

1. Oktober 1982
Mundt + Pfister, Mikado-Laden, in Zürich 5, Heinrichstrasse 97, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 10. 1982. Verkauf von Tabakwaren, Zeitschriften und Geschenkartikeln. Gesellschafter: Walter Mundt, von Bellinzona, in Zürich 12, und Sibylla Pfister, von Bülach und Wetzikon ZH, in Zürich 12.

1. Oktober 1982
Rieger + Hofmann, in Zürich 11, Glaubtenstrasse 11, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 10. 1982. Planung, Installation und Unterhalt von lufttechnischen Anlagen. Gesellschafter: Patriz Rieger, österreichischer Staatsangehöriger, in Volketswil, und Daniel Hofmann, von Zürich, in Boppelsen.

1. Oktober 1982
Kaliopi Mitakidis, Fugendichtungen, in Dübendorf, Grundstrasse 21, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB: Kaliopi Mitakidis, griechische Staatsangehörige, in Dübendorf. Handel mit sowie Anbringen von Fugendichtungen.

1. Oktober 1982
Atelier Westermann, Grafiker ASG, in Wetzikon (SHAB Nr. 65 vom 19. 3. 1982, S. 870). Neu haben Kollektivunterschrift zu zweien: Elsa Westermann, von Wetzikon und Erlenbach ZH, in Wetzikon ZH; Bruno Pfenninger, von Bäretswil, in Wetzikon ZH, und Gustav Stoz, von Illnau-Effretikon, in Hittnau.

1. Oktober 1982
Ruth Granwehr, in Zürich, Textilwaren, insbesondere Damenwäsche und Kleinkonfektion (SHAB Nr. 129 vom 6. 6. 1966, S. 1826). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

1. Oktober 1982
Ford Motor Company (Switzerland) SA, in Zürich 6 (SHAB Nr. 194 vom 23. 8. 1982, S. 2729). Dieter Ullsperger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Präsident und Delegierter desselben mit Einzelunterschrift: Jean-Nicolas Ludwig, von Renan, in Zumikon.

1. Oktober 1982
Protect AG, in Zürich 4, Qualitätsprodukte aller Art, insbesondere im Bereich der Elektronik (SHAB Nr. 55 vom 8. 3. 1982, S. 722). Neues Geschäftsdomizil: Forchstrasse 182, Zürich 7.

1. Oktober 1982
G. Gut AG, in Stäfa, Metallwaren (SHAB Nr. 259 vom 4. 11. 1977, S. 3533). Ida Gut-Bernet und Friedrich Schreiber sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschriften sowie diejenige von Hans Pierson erloschen. Gottfried Gut, bisher Präsident des VR, ist nun einziges Mitglied desselben; er führt weiter Einzelunterschrift.

1. Oktober 1982
EA Trading Ltd, in Zürich 6, Aktiengesellschaft, Handelsgeschäfte aller Art usw. (SHAB Nr. 296 vom 17. 12. 1980, S. 4088). Die Prokuren von Hans-Rudolf Mathies und Elisabeth Dannecker sind erloschen. Das Domizil der Gesellschaft befindet sich nach wie vor an der Hotzestrasse 29, in Zürich 6, jedoch c/o CWC Textil AG.

1. Oktober 1982
Amcafé AG, in Thalwil, Handel mit Lebensmitteln usw. (SHAB Nr. 90 vom 22. 4. 1981, S. 1232). Gottfried Murbach ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Walter Gafner, Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun auch Präsident desselben; er führt neu Einzelunterschrift. Alf Mildenberger, Mitglied des VR, ist nun auch Delegierter desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR ohne Zeichnungsbefugnis: Jakob Kessler, von Elsau und Lustdorf, in Kloten.

1. Oktober 1982
Rapid-Offset-Film AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 269 vom 16. 11. 1976, S. 3285). Hans Bäggli ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Christoph Jäckle, Mitglied des VR, ist nun auch Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift.

1. Oktober 1982
Velos Motos, Heinz Voegelin, in Rümlang, Ifangstrasse 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Heinz Voegelin, von Reigoldswil, in Rümlang. Verkauf und Reparatur von Velos und Motorrädern.

1. Oktober 1982
H. Kunz, Immobilien u. Verwaltungen, in Zürich (SHAB Nr. 61 vom 14. 3. 1975, S. 689). Neu führen Kollektivunterschrift: Ursula Hocevar-Goedecker, deutsche Staatsangehörige, in Zürich, und Stefan Lippuner, von Grabs, in Zürich; die beiden Genannten zeichnen zu zweien, jedoch nicht auch unter sich.

1. Oktober 1982
Georges Hoch, in Zürich, Reparaturwerkstätte für Automobile usw. (SHAB Nr. 282 vom 1. 12. 1976, S. 3443). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

1. Oktober 1982
Friedrich Steinfels AG Zürich, in Zürich 5, Seifen- und Parfümeriefabriken (SHAB Nr. 138 vom 18. 6. 1982, S. 1977). Prokuren von Alfred Blindenbacher, Rudolf Heinz Müller, Oskar Hensch und John Hüttner erloschen. Neuer Geschäftsleiter mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Bruno Peter Vaterlaus, von Zürich und Berg am Irchel, in Meilen.

1. Oktober 1982
Bank Cantrade AG, Niederlassung Talstrasse 62, vormals Bank Landau & Kimche AG, Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB Nr. 120 vom 27. 5. 1982, S. 1709), mit Hauptsitz in Zürich 2. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

1. Oktober 1982
Bank Cantrade AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 123 vom 1. 6. 1982, S. 1746). Neuer stellvertretender Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Peter Richner, von Rohr AG, in Oberrieden. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Yvonne Walser, von Wald AR, in Männedorf, und Richard Nahmani, von Küsnacht ZH, in Zollikon.

1. Oktober 1982
Urbania Trading Corporation Ltd., in Zollikon, Handel mit Roh- und Industrieprodukten (SHAB Nr. 166 vom 19. 7. 1978, S. 2269). Statuten am 17. 9. 1982 geändert. Neuer Wortlaut der Firma: **Urbania Corpo Ltd (Urbania Corpo AG).** Neues Mitglied des Verwaltungsrates: Dr. Joe Lukyamuzi; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

1. Oktober 1982
Begrimo Holding AG, in Zürich 4, Beteiligungen an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 43 vom 22. 2. 1982, S. 565). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 9. 7. 1982 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

1. Oktober 1982
Oroil AG, bisher in Zürich 3, Handelsgeschäfte aller Art (SHAB Nr. 108 vom 9. 5. 1980, S. 1578). Statuten am 22. 9. 1982 geändert. Neuer Sitz: Küsnacht. Adresse: Dillileeweg 5 (eigenes Büro). Othmar Bösch ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Norbert Hans Hersche, von Appenzell, in Küsnacht ZH.

1. Oktober 1982
New Space Copyright AG, in Zürich 11, Entwicklung von, Beteiligung an, Kauf und Verwertung von immateriellem Wirtschaftsgut (SHAB Nr. 116 vom 20. 5. 1980, S. 1705). Mit Beschluss ihrer Generalversammlung vom 14. 5. 1982 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt und die Firma erloschen.

1. Oktober 1982
Embraform AG, in Embrach, Irchelstrasse 19, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 9. 1982. Zweck: Gestaltung und Herstellung von Erzeugnissen aus Keramik, Durchführung von Arbeiten der Architektur und Innenarchitektur sowie Handel mit Produkten aller Art; kann auch Beteiligungen an anderen Unternehmungen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Erwirbt Maschinen und Werkzeuge, Einrichtungen, Förmen und Material gemäss Inventar vom 27. 9. 1982 zum Preise von Fr. 50 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Oskar Diener, von Fischenthal und Freienstein-Teufen, in Embrach. Ferner führt Einzelunterschrift: Karl-Heinz Hempel, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich.

1. Oktober 1982
Video-Film-Vertrieb Rita Schaumlechner, in Affoltern am Albis, Zürichstrasse 155, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB: Rita Schaumlechner-Eisenegger, von Guntershausen bei Aadorf, in Affoltern am Albis. Handel mit Artikeln der Video- und Filmbranche.

1. Oktober 1982
IT Invest Treuhand AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 161 vom 15. 7. 1982, S. 2294). André Stucki ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Hans Küng, von und in Zürich. Neues Geschäftsdomizil: Langstrasse 62, Zürich 4.

Bern – Berne – Berna

Büro Bern

1. Oktober 1982
Weltgesellschaft für Dynamische Psychiatrie WADP (World Association for Dynamic Psychiatry WADP), in Bern. Mit Statuten vom 9. und 12. Dezember 1980 besteht unter diesem Namen ein Verein. Er bezweckt: Verbreitung von Theorie und Praxis der Berliner Schule der Dynamischen Psychiatrie Günter Ammons; Gründung und Entwicklung regionaler Abteilungen der Dynamischen Psychiatrie; Koordination und enge Zusammenarbeit aller Dynamischen-psychiatrischen Richtungen der verschiedenen Länder; Förderung und Aufbau von Ausbildungsmöglichkeiten in Dynamischer Psychiatrie an Universitäten und anderen Institutionen; Förderung und Aufbau Dynamisch-psychiatrischer Institute und Kliniken; fortlaufende Weiterbildung in Dynamischer Psychiatrie zur besseren Betreuung von Patienten sowie Prävention psychischer Erkrankungen und Verbesserungen im Gesundheitswesen; Einrichtung von Lehrstühlen in Dynamischer Psychiatrie; Unterstützung jeder Richtung von Dynamischer Psychiatrie in jedem Land; gemeinsame Forschungsprojekte in der Prävention psychischer Erkrankungen, therapeutischer Effizienz, therapeutischer Methoden, Ausbildungsinhalte usw. Die Mittel des Vereins werden beschafft aus den Mitgliederbeiträgen. Für die Verbindlichkeiten haftet einzig das Vereinsvermögen; jede persönliche Haftung der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Organe des Vereins sind: Die Mitgliederversammlung; der aus 7 Mitgliedern bestehende Vorstand; der Board of Governors, und die Kontrollstelle. Je zwei Mitglieder des Vorstandes führen Kollektivunterschrift zu zweien. Es sind dies: Dr. Günter Ammon, deutscher Staatsangehöriger, in München (D), Präsident; Dr. Béla Buda, ungarischer Staatsangehöriger, in Budapest (H), 1. Vizepräsident; Dr. Edward Dehné, Bürger der USA, in Carson City (USA), 2. Vizepräsident; Dr. Brigitte Marsen, deutsche Staatsangehörige, in Berlin (D); Dr. Kurt Theodor Oehler, von Aarau, in Bern, Schatzmeister; Ilse Burbiel, deutsche Staatsangehörige, in München (D), und Thomas Hessel, deutscher Staatsangehöriger, in München (D). Domizil: Junkerngasse 45, bei Dr. K. Th. Oehler.

1. Oktober 1982
Druckerei Läderach AG, in Bern (SHAB Nr. 197 vom 24. 8. 1977, S. 2753). Kollektivprokura zu zweien führt neu: Hans Pensa, von Wittenbach, in Bern.

1. Oktober 1982
Verbandsmolkerei Region Bern AG, in Ostermundigen, Gemeinde Bolligen (SHAB Nr. 45 vom 24. 2. 1982, S. 601). Neues Mitglied des Verwaltungsrates ist Rudolf Rüfenacht, von Walkringen, in Bottmingen; er führt die Unterschrift nicht. Kollektivprokura zu zweien führt neu: Hans Aeschlimann, von Langnau im Emmental, in Langenthal.

1. Oktober 1982
Orlaga AG, in Wabern, Gemeinde Köniz (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1979, S. 574). Die Generalversammlung vom 10. September 1982 hat die Statuten revidiert. Die Gesellschaft bezweckt: Fabrikation von und Handel mit Artikeln für Lagereinrichtungen. Sie kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, veräussern, verwalten und vermitteln.

1. Oktober 1982
Wittwer Service, in Bern, Textverarbeitungen usw. (SHAB Nr. 248 vom 23. 10. 1973, S. 2836). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der neuen «Wittwer-Service AG», in Bern, übernommen.

1. Oktober 1982
Wittwer-Service AG, in Bern. Mit Statuten vom 31. August 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Ausführung von Textverarbeitungen aller Art, insbesondere Herstellung von Reproduktionen sowie Ausführung von Satz- und Druckarbeiten, Erbringung von verschiedensten Dienstleistungen, insbesondere im graphischen Gewerbe. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 120 000, eingeteilt in 120 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt die Aktiven und Passiven der Einzelfirma «Wittwer Service», in Bern, gemäss Bilanz per 30. Juni 1982 und Sacheinlagevertrag vom 31. August 1982, nämlich Aktiven von Fr. 663 620.40 und Passiven von Fr. 442 442.75. Vom Übernahmepreis von Fr. 221 177.65 werden Fr. 120 000 auf das Grundkapital angerechnet. Die Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, die Mitteilungen an sie durch gewöhnlichen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Hans Wittwer, Präsident, und Heidy Wittwer-Hochuli, beide von Oberlangenegg, in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern. Geschäftsdomizil: Mühlemattstrasse 62.

1. Oktober 1982
Hildebrand Trainings AG, in Bern. Mit Statuten vom 20. September 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Betrieb von Fitness-Unternehmungen jeder Art sowie Handel mit Trainings-Bekleidungen, -Geräten und -Fachliteratur. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 90 Namenaktien zu Fr. 1000 und 20 Namenaktien zu Fr. 500. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Mit Einzelunterschrift Otto Hildebrand, deutscher Staatsangehöriger, in Schöftland, Präsident; mit Kollektivunterschrift zu zweien Jürgen Hildebrand, von und in Schöftland, Sekretär, sowie, ohne Zeichnungsberechtigung, Barbara Hildebrand, von und in Schöftland. Kollektivprokura zu zweien führt: Rosemarie Hildebrand-Petzold, deutsche Staatsangehörige, in Schöftland. Geschäftsdomizil: Sulgenrain 28.

1. Oktober 1982
CSM clean shop Molnar AG, in Hinterkappelen, Gemeinde Wohlen bei Bern, Unternehmen für chemische Reinigung usw. (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1979, S. 3882). Die Generalversammlung vom 9. Juni 1982 hat die Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

1. Oktober 1982
Wirz AG Bauunternehmung, in Bern (SHAB Nr. 118 vom 25. 5. 1981, S. 1682). Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, führt neu: Otto Habegger, von Trub, in Bern.

1. Oktober 1982
Neuenschwander-Neutair AG, in Bern, wärme-, luft-, klima- und kältetechnische Anlagen usw. (SHAB Nr. 121 vom 28. 5. 1982, S. 1722). Urs Neuenschwander, Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Geschäftsführer; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Es wohnen nun: Dr. Peter Neuenschwander, Präsident des VR, in Muri bei Bern, und Hans Ulrich Märki, Mitglied des VR, in Bremgarten bei Bern. Hans Rudolf Gugger, von Buchholterberg, in Bern, führt seine Prokura nun für das Gesamtunternehmen, nach wie vor aber nicht mit einem andern Prokuristen.

1. Oktober 1982
Neuenschwander-Neutair AG, Zweigniederlassung in Bolligen, wärme-, luft-, klima- und kältetechnische Anlagen usw. (SHAB Nr. 121 vom 28. 5. 1982, S. 1722), mit Hauptsitz in Bern. Die Unterschrift von Werner Sacher, Geschäftsführer, ist erloschen. Urs Neuenschwander und Franco Kummer, Mitglieder des VR (Verwaltungsrates), sind nun Geschäftsführer; sie führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Es wohnen nun: Dr. Peter Neuenschwander, Präsident des VR, in Muri bei Bern, und Hans Ulrich Märki, Mitglied des VR, in Bremgarten bei Bern. Kollektivprokura zu zweien, jedoch nicht mit einem andern Prokuristen führt neu: Hans Rudolf Gugger, von Buchholterberg, in Bern. Neues Geschäftsdomizil: Ringstrasse 15, Ostermundigen.

1. Oktober 1982
Neuenschwander-Neutair AG, Zweigniederlassung in Köniz, wärme-, luft-, klima- und kältetechnische Anlagen usw. (SHAB Nr. 121 vom 28. 5. 1982, S. 1722), mit Hauptsitz in Bern. Die Unterschrift von Otto Fritschi, Geschäftsführer ist erloschen. Urs Neuenschwander und Franco Kummer, Mitglieder des VR (Verwaltungsrates) sind nun Geschäftsführer; sie führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Es wohnen nun: Dr. Peter Neuenschwander, Präsident des VR, in Muri bei Bern, und Hans Ulrich Märki, Mitglied des VR, in Bremgarten bei Bern. Kollektivprokura zu zweien, jedoch nicht mit einem andern Prokuristen führt neu: Hans Rudolf Gugger, von Buchholterberg, in Bern. Neues Geschäftsdomizil: Grünaustrasse 9, Wabern.

1. Oktober 1982
Neuenschwander-Neutair AG, Zweigniederlassung in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern, wärme-, luft-, klima- und kältetechnische Anlagen usw. (SHAB Nr. 121 vom 28. 5. 1982, S. 1722), mit Hauptsitz in Bern. Franco Kummer, Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Geschäftsführer, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien. Es wohnen nun: Dr. Peter Neuenschwander, Präsident des VR, in Muri bei Bern, und Hans Ulrich Märki, Mitglied des VR, in Bremgarten bei Bern. Kollektivprokura zu zweien, jedoch nicht mit einem andern Prokuristen führt neu: Hans Rudolf Gugger, von Buchholterberg, in Bern.

1. Oktober 1982
Büromaschinen R. von May, in Bern (SHAB Nr. 200 vom 28. 8. 1974, S. 2348). Einzelprokura führt neu: Jürg Winterberg, von Roggliswil, in Bern. Neues Geschäftsdomizil: Effingerstrasse 69.

1. Oktober 1982
E. Klossner AG, bisher in Spiegel, Gemeinde Köniz, lufttechnische Anlagen usw. (SHAB Nr. 251 vom 26. 10. 1976, S. 3030). Die Generalversammlung vom 5. August 1982 hat den Sitz nach Bern verlegt. Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist jetzt voll liberiert. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Ernst Klossner, Präsident des VR (Verwaltungsrates) und Monika Klossner-Lüti, Mitglied und Sekretärin des VR, wohnen nun in Bern. Geschäftsdomizil: Fabrikstrasse 29.

1. Oktober 1982
AG für Partnerschaftliches Wohnen AGPW, in Bern (SHAB Nr. 196 vom 25. 8. 1982, S. 2765). Die Generalversammlung vom 8. September 1982 hat die Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen.

Büro Interlaken

1. Oktober 1982
Ulrich Gafner, in Wengen, Gemeinde Lauterbrunnen, Bäckerei, Konditorei sowie Betrieb des Tea-Room Crystal (SHAB Nr. 259 vom 5. 11. 1979, S. 3490). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Kandersteg (SHAB Nr. 141 vom 22. 6. 1982, S. 2022) im Handelsregister von Interlaken von Amtes wegen gelöscht.

Büro Meiringen (Bezirk Oberhasli)

30. September 1982
Albert Ablanalp-Sidler, Metzgerei zur Krone, in Meiringen (SHAB Nr. 80 vom 7. 4. 1967, S. 1181). Die Firma wird zufolge Geschäftsüberganges im Handelsregister gelöscht.

30. September 1982
Otto Gurtner, Metzgerei zur Krone, in Meiringen. Inhaber der Firma ist Otto Gurtner, von Zimmerwald, in Meiringen. Betrieb der Metzgerei zur Krone. Bahnhofstrasse, 3860 Meiringen.

30. September 1982
Sauvage AG Meiringen, in Meiringen (SHAB Nr. 215 vom 14. 9. 1979, S. 2946). André Flotron und Arnold Glatthard sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in die Verwaltung wurden gewählt: Walter Brügger, 1942, von und in Meiringen, und Samuel Pulver, von Rümligen, in Meiringen. Samuel Pulver zeichnet kollektiv zu zweien mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

Bureau de La Neuveville

Complément
T & M Tubes et Métaux SA, à La Neuveville (FOSC du 1. 10. 1982, p. 3139). Les statuts modifiés le 7. 9. 1982 l'ont également été sur un point non soumis à publication.

Büro Nidau

1. Oktober 1982
Contelec, in Brügg, Fabrikation, Kauf, Verkauf und Vermietung von elektrotechnischen Teilen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 30. 4. 1982, S. 1358). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Ulrich Brawand, von Matten bei Interlaken, in Zielebach.

Büro Saanen

1. Oktober 1982
Coiffure Les Arcades Gstaad SA, in Gstaad, Gemeinde Saanen. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 27. September 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb und die Führung eines Coiffure- und Schönheits-Salons sowie den Vertrieb von Parfumerie- und Toilettenartikeln aller Art. Die Gesellschaft kann sich an gleichen oder ähnlichen Gesellschaften beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, die voll einbezahlt sind. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört als einziges Mitglied an: Werner Stucki, von Röthenbach im Emmental, in Eggiwil; er führt Einzelunterschrift. Zur Prokuristin mit Einzelunterschrift wird ernannt: Elisabeth Keller, von Wahlern, in Gstaad. Die Bekanntmachungen erfolgen im SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Geschäftsdomizil: Les Arcades, Gstaad.

1. Oktober 1982
Renelli AG Gold- und Diamantendirektimport, in Gstaad, Gemeinde Saanen. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 23. September 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck der Gesellschaft ist: der Direktimport, Kauf, Verkauf und Verarbeitung von Schmuck, Juwelen und Edelmetallen, sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Es ist voll liberiert. Die Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 oder mehr Mitgliedern. Ihm gehören an: Richard Stanley Leigh Jones, britischer Staatsangehöriger, in Fairlight N.S.W. (Australien), Präsident; Gertrud Rockman, von Zürich, in Rougemont, und Jürg Müller, von Boltigen, in Saanen; sie zeichnen kollektiv zu zweien. Zum Prokuristen mit Einzelunterschrift wird ernannt: Robin Rockman, australischer Staatsangehöriger, in Rougement. Geschäftsdomizil: Hauptstrasse, Gstaad, bei Jürg Müller.

Büro Thun

30. September 1982
Frutiger Söhne AG Holzbau, in Heimberg (SHAB Nr. 194 vom 23. 8. 1982, S. 2730). Die Prokura von Willy von Allmen ist erloschen.

1. Oktober 1982
Dänzer & Wenger, in Uetendorf, Ausführung elektrischer Installationen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 23. 6. 1976, S. 1790). Die Gesellschaft ist seit dem 30. September 1982 aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

1. Oktober 1982
LRT Lift- und Regeltechnik AG, in Thun (SHAB Nr. 113 vom 19. 5. 1981, S. 1611). Margareta Kyprian ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR mit Einzelunterschrift wurde Kurt Ernst, von Kölliken, in Thun, gewählt. Neues Geschäftsdomizil: Widmannstrasse 8, c/o Treuhandbüro Kurt Ernst AG.

1. Oktober 1982
L'Homme Herrenmode AG, bisher in Bern (SHAB Nr. 154 vom 7. 7. 1982, S. 2200). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. September 1982 hat die Gesellschaft den Sitz nach Thun verlegt und die Firma geändert in **La Tienda No 1 AG.** Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt den An- und Verkauf von sowie den Handel mit Bekleidungsstücken und modischen Accessoires aller Art. Sie ist befugt, sich an anderen Unternehmungen zu beteiligen sowie Liegenschaften zu erwerben, zu verwalten und zu veräussern. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 13. August 1979. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat ist Albin Rutz, von Emmen, in Seftigen; er führt Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Burgstrasse 18.

Büro Trachselwald

1. Oktober 1982
E. Leuenberger-Tanner, in Huttwil. Handel mit Lebensmitteln, Porzellan und Haushaltartikeln (SHAB Nr. 221 vom 22. 9. 1965, S. 2959). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Büro Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

1. Oktober 1982
Sportanlagen Wiriehorn AG, in Diemtigen (SHAB Nr. 75 vom 31. 3. 1982, S. 1013). Laut öffentlichen Urkunden über die Generalversammlung vom 9. Juli 1982 und 20. August 1982 wurde das Aktienkapital von Fr. 817 000 um Fr. 518 000 auf Fr. 1 335 000 erhöht, und zwar durch Ausgabe von 418 Namen- und 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 335 000, eingeteilt in 1133 Namenaktien zu Fr. 1000 und 202 Inhaberaktien zu Fr. 1000, die durch Verrechnung voll liberiert sind. Peter Wiedmer ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR wurde gewählt: Hanspeter Meyer, von Teuffenthal, in Entschwil/Diemtigen. Die Mitglieder des VR zeichnen kollektiv zu zweien. Im übrigen wurden keine publikationspflichtigen Tatsachen betroffen.

Luzern – Lucerne – Lucerna

1. Oktober 1982
Erwin Duss AG, in Kriens, Schachenstrasse 17, 6010 Kriens (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 29. 9. 1982. Zweck: Betrieb einer Druckerei; Erwerb und Veräusserung von Liegenschaften; Beteiligungen. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Gemäss Sacheinlage- und Übernahmevertrag vom 29. September 1982 und Bilanz per 1. Juli 1982 übernimmt die Gesellschaft von der bisherigen Einzelfirma «Erwin Duss, Buchdruckerei», in Kriens, sämtliche Aktiven (ausgenommen Wertschriften) im Werte und zum Preise von Fr. 100 015.70 und sämtliche Passiven im Betrage von Fr. 27 574.10. Vom Aktivenüberschuss und Übernahmepreis von Fr. 72 441.60 werden Fr. 50 000 ans Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Erwin Duss, von Marbach LU und Kriens, in Kriens. Einzelunterschrift: Käthi Duss, von Marbach LU und Kriens, in Kriens.

1. Oktober 1982
Erwin Duss, Buchdruckerei, in Kriens (SHAB Nr. 104 vom 8. 5. 1964, S. 1439). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen.

1. Oktober 1982
Pro Druck, in Luzern, Genossenschaft, Druckereierzeugnisse (SHAB Nr. 272 vom 19. 11. 1976, S. 3325). Diese Gesellschaft hat an der Generalversammlung vom 3. Juli 1982 ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt. Sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht.

1. Oktober 1982
Limac Lizenzverwertungs AG in Liq., in Luzern (SHAB Nr. 266 vom 16. 11. 1981, S. 3603). Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen vor. Die Firma ist erloschen.

1. Oktober 1982
Manotex AG, in Luzern, Textilien (SHAB Nr. 144 vom 23. 6. 1980, S. 2131). Dr. Heinz Schweizer ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden in den VR gewählt, als Präsident: Jörn Sörensen, dänischer Staatsangehöriger, in Giubiasco; und als Mitglieder: Jürg Streuli, von Wädenswil, in Bellinzona, und Lilian Streuli, von Wädenswil, in Bellinzona. Der Präsident zeichnet einzeln, die Mitglieder kollektiv zu zweien.

1. Oktober 1982
Safety Belts Inter S.A., in Luzern, Sicherheitsgurten (SHAB Nr. 242 vom 15. 10. 1980, S. 3365). Dr. Magda Youssef ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt, als Präsident: Jörn Sörensen, dänischer Staatsangehöriger, in Giubiasco; und als Mitglieder: Jürg Streuli, von Wädenswil, in Bellinzona, und Lilian Streuli, von Wädenswil, in Bellinzona. Der Präsident zeichnet einzeln, die Mitglieder kollektiv zu zweien.

1. Oktober 1982
Suter & Blum, Garage, in Perlen, Gemeinde Root, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 8. 6. 1976, S. 1611). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Roland Blum auf den 30. September 1982 aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom verbleibenden Gesellschafter Marcel Suter als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR unter der Firma **Marcel Suter, Garage Farnrain** fortgesetzt.

Schwyz – Schwyz – Svitto

1. Oktober 1982
Rigi-Frucht AG, in Oberarth, Gemeinde Arth. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 28. September 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Engros-Handel mit Früchten und Gemüse sowie anderen Frischprodukten. Das Aktienkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 2 oder 4 Mitgliedern. Ihm gehören an: Hugo Koch, von Schlieren und Villmergen, in Islikon, Präsident und Delegierter mit Einzelunterschrift; Karl Fach und Paul Fach, beide von Sattel, beide in Goldau, Gemeinde Arth, und Benjamin Koch, von Schlieren und Villmergen, in Islikon; alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Fabrikweg.

1. Oktober 1982
Dansag AG, in Wollerau, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1982, S. 55). Direktor mit Einzelunterschrift ist Tsuboi Reiichi, japanischer Staatsangehöriger, in Tokio (Japan).

1. Oktober 1982
Genossenschaft Adlerhorst, in Oberiberg, Förderung des Ski- und Bergsports usw. (SHAB Nr. 46 vom 24. 2. 1977, S. 619). René Mettauer, Präsident, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus der Verwaltung ausgeschieden. Neu wurde Walter Holdener, von und in Oberiberg, Präsident, in die Verwaltung gewählt. Der Präsident führt Kollektivunterschrift zu zweien mit Verwalter Karl Faber.

1. Oktober 1982
Gemeinnützige Baugenossenschaft des Verkehrspersonals Arth-Goldau, in Arth (SHAB Nr. 186 vom 14. 8. 1981, S. 2614). Alfred Dummermuth, Präsident, ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Der bisherige Vizepräsident, Werner Achermann, ist nun Präsident der Verwaltung. Neuer Vizepräsident ist Max Purtschert, von Luzern, in Goldau, Gemeinde Arth. Der Präsident oder Vizepräsident zeichnen kollektiv zu zweien mit der Aktuarin oder Kassier. Neues Domizil: Vogelsangstrasse 10, beim Präsidenten.

1. Oktober 1982
Hans Dubach AG, Lachen, bisher in Lachen, Handel mit Milchprodukten usw. (SHAB Nr. 225 vom 25. 9. 1972, S. 2488). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Richterswil (SHAB Nr. 225 vom 28. 9. 1982, S. 2488) im Handelsregister Schwyz von Amtes wegen gelöscht.

Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottoselva

1. Oktober 1982
Isam Stans AG, in Stans. Gemäss Statuten vom 30. September 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ausführung von verschiedenen baugewerblichen Arbeiten und Generalbauaufträgen; Kauf und Verkauf von Liegenschaften; Beteiligung an andern Unternehmen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Josef Bucher, von Schötz, in Kriens. Domizil: Engelbergstrasse 7, c/o Oreda-Service AG, 6370 Stans.

1. Oktober 1982
H. Ryser, Werkzeugmaschinen GmbH, in Ennetbürgen, Export–Import von Werkzeugmaschinen und Werkzeugen usw. (SHAB Nr. 132 vom 9. 6. 1977, S. 1896). An der ausserordentlichen Gesellschafterversammlung vom 23. September 1982 hat die Gesellschaft ihre Statuten, auch in bezug auf eine nicht publikationspflichtige Tatsache, geändert. Neue Firma: **H. Ryser GmbH Industrievertretungen.** Neuer Zweck: Vertretungen von, Handel mit, Import und Export von Industrieprodukten, insbesondere von Heizungssystemen, Wärmepumpen, Fassadenverkleidungen und Baubedarf.

1. Oktober 1982
E. Towarnicki, Garage Flugfeld, in Ennetbürgen, Reparatur und Verkauf von Personenwagen (SHAB Nr. 158 vom 10. 7. 1978, S. 2163). Der Inhaber Eberhard Towarnicki ist nun Bürger von Ennetbürgen.

1. Oktober 1982
Hergiswiler Glas AG, in Hergiswil (SHAB Nr. 98 vom 30. 4. 1982, S. 1359). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Kurt Jost, von Eggiwil, in Hergiswil NW.

1. Oktober 1982
Arthur Zimmermann, in Ennetmoos, Innenausbau, Herstellung von und Handel mit Stilmöbeln (SHAB Nr. 77 vom 2. 4. 1979, S. 1028). Diese Einzelfirma wird gelöscht. Aktiven und Passiven (ohne Liegenschaften) gehen über an die Kommanditgesellschaft «Zimmermann & Co.», in Ennetmoos.

1. Oktober 1982
Zimmermann & Co., in Ennetmoos. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, die am 1. Oktober 1982 begonnen und auf dieses Datum Aktiven und Passiven (ohne Liegenschaften) der erloschenen Einzelfirma «Arthur Zimmermann», in Ennetmoos, übernommen hat. Einziger unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Arthur Zimmermann, von Ennetbürgen, in Ennetmoos. Kommanditär ist Johannes Peter Wölfle, deutscher Staatsangehöriger, in Seewen, mit einer Kommandite von Fr. 200 000. Der unbeschränkt haftende Gesellschafter zeichnet einzeln, während der Kommanditär Einzelprokura führt. Innenausbau; Herstellung von und Handel mit Stilmöbeln; Objektmöblierungen. St. Jakob, 6065 Ennetmoos.

1. Oktober 1982
Paul Steinemann & Co., in Dallenwil. Paul Steinemann, von Hagenbuch, in Reinach BL, und Georges Balmer, von Flühli, in Toffen, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Oktober 1982 begonnen hat. Handel mit Schul- und Büromaterial. Alte Post, 6383 Dallenwil.

Glarus – Glaris – Glarona

1. Oktober 1982
Seidenstrasse 4 Immobilien AG, in Oberurnen. Mit Statuten vom 27. September 1982 und 1. Oktober 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Erwerb, Veräusserung und Verwaltung von Liegenschaften. Die Gesellschaft beabsichtigt, die Liegenschaft Grundbuch Oberurnen Eidg. Nr. 501, Kant. Nr. 438, Seidenstrasse 4, zum Preise von maximal Fr. 1 100 000 käuflich zu erwerben. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen, die einen gleichen oder ähnlichen Gesellschaftszweck verfolgen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Es sind dies: Erhard Zindel-Hunold, von und in Oberurnen, Präsident; Felix Noser-Müller, von und in Oberurnen, als Vizepräsident, und Paul Reumer-Gosch, von Reichenburg, in Oberurnen, als Mitglied; sie zeichnen zu zweien. Geschäftsdomizil: c/o Erhard Zindel-Hunold, Seidenstrasse 4.

1. Oktober 1982
Widemex AG, in Schwanden. Mit Statuten vom 27. September 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Import und Export von und Handel mit Gütern aller Art. Sie kann Vermögen verwalten und andere Unternehmen gründen, übernehmen oder sich daran beteiligen, sowie Liegenschaften erwerben, verwalten, veräussern, mieten, pachten, vermieten und verpachten. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 1 000 000, eingeteilt in 1000 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Es sind dies: August Wirz, von Zetzwil, in Schwanden GL, als Präsident; er zeichnet einzeln, sowie Margrit Weber-Inglin, von Ochlenberg, in Niederurnen, und Magdalena Zopfi-Luchsinger, von und in Schwanden GL, als Mitglieder; sie zeichnen kollektiv zu zweien. Geschäftsdomizil: Buchen 12.

1. Oktober 1982
Aktiengesellschaft Arnold Bosshard, in Näfels. Stahl- und Metallbau (SHAB Nr. 135 vom 12. 6. 1980, S. 1998). Die Kollektivprokura von Walter Härri ist erloschen. Kollektiv-Unterschrift zu zweien wurde erteilt an Paula Landolt-Hasler, von und in Näfels.

1. Oktober 1982
Brugghof-Immobilien AG, in Niederurnen. Bau, Betrieb und Unterhalt von Mehrfamilienhäusern auf der Liegenschaft Brugghof (SHAB Nr. 107 vom 11. 5. 1982, S. 1514). Karl G. Schöbi ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen.

1. Oktober 1982
Modeteam Glarus AG, in Glarus. Textilien, insbesondere Damen- und Herrenoberbekleidung (SHAB Nr. 13 vom 18. 1. 1982, S. 163). Dr. Friedrich Spälti, bisher einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Hans Seelhofer, von Kehrsatz, in Oberuzwil.

1. Oktober 1982
Prahmendienst AG, in Glarus. Kauf, Verkauf, Vermietung und Vermittlung von Schiffen usw. (SHAB Nr. 78 vom 2. 4. 1976, S. 912). Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt: Dr. Peter Hefti, von und in Schwanden, er zeichnet kollektiv zu zweien. Neues Geschäftsdomizil: Spielhof 3, c/o Dr. Peter Hefti.

1. Oktober 1982
Anton Vitali AG, bisher in Mitlödi. Bautechnisches Büro (SHAB Nr. 119 vom 23. 5. 1979, S. 1686). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 30. September 1982 wurden die ursprünglichen Statuten vom 11. Mai 1979 teilweise revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Schwanden verlegt. Die bisherigen Verwaltungsräte Anton Vitali, Präsident, und Margrith Vitali-Arnet, wohnen nun in Mitlödi. Geschäftsdomizil: Bahnhofstrasse 9.

Zug – Zoug – Zugo

17. September 1982
Nikola Staka Innenarchitekturbüro für Raum- und Produktegestaltung GmbH, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 16. September 1982 besteht unter dieser Firma eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Zweck: Führung eines Innenarchitekturbüros für Raum- und Produktegestaltung. Die Gesellschaft kann Lizenzen, Patente und Know-how erwerben, verwerten und veräussern und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das Stammkapital beträgt Fr. 20 000. Gesellschafter mit einer Stammeinlage von je Fr. 10 000 sind: Nikola Staka, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Merlischachen, und Sylvia Staka-Fagetti, von Rüti ZH, in Merlischachen. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift ist Sylvia Staka-Fagetti, Gesellschafterin. Einzelprokura ist erteilt an Nikola Staka, Gesellschafter. Domizil: Hofstrasse 1a, eigene Büros, 6301 Zug.

30. September 1982
Rohm and Haas GmbH in Liquidation, in Zug, Handel und Verkauf von und mit chemischen Produkten usw. (SHAB Nr. 141 vom 22. 6. 1982, S. 2023). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

30. September 1982
Fuchs A.G. Zug, in Zug, Handel mit und Reparaturen von elektronischen Geräten usw. (SHAB Nr. 21 vom 27. 1. 1976, S. 242). Claude Borer ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR, mit Einzelunterschrift, wurden gewählt: Dr. Alex Düring, von Luzern, in Oberägeri, und Peter Fuchs, von Malters, in Zug.

1. Oktober 1982
Healthdyne AG, in Zug. Aktiengesellschaft. Gründungsdatum: 20. August 1982. Zweck: Herstellung von, Handel mit, Import und Export von sowie Erbringung von Dienstleistungen im Zusammenhang mit medizinischen Geräten; Verwaltung von Patentrechten; Beteiligungen; Erwerb von Immobilien. Das voll einbezahlte Aktienkapital von Fr. 50 000, ist eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Parker H. Petit, amerikanischer Staatsangehöriger, in Kennesaw, Georgia (USA), Präsident; J. Terry Dewberry, amerikanischer Staatsangehöriger, in Marietta, Georgia (USA); Dr. Hans Bollmann, von Bottighofen und Küsnacht ZH, in Küsnacht ZH; Jakob Hartmann, von Eglisau, in Zumikon; alle mit Kollektivunterschrift zu zweien, sowie Peter Kocher, von Selzach, in Immensee Gemeinde Küssnacht am Rigi, als Delegierter mit Einzelunterschrift. Domizil: Löbernstrasse 47, 6300 Zug.

1. Oktober 1982
Davia Finanz AG, in Zug. Gründungsdatum: 30. September 1982. Zweck: Durchführung von Finanzierungen sowie Vornahme von Kapitalanlagen; Handel mit Waren aller Art; Beteiligungen; Erwerb von Grundstücken. Das Aktienkapital von Fr. 100 000, ist eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000; davon sind Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist lic. iur. Peter Studer, von Luzern und Maschwanden, in Zug. Domizil: Bahnhofstrasse 27, c/o lic. iur. Peter Studer, 6300 Zug.

1. Oktober 1982
Alveru AG, Zweigniederlassung Baar, in Baar, Erwerb und Verwaltung von Patenten usw. (SHAB Nr. 166 vom 18. 7. 1980, S. 2420), mit Hauptsitz in Freiburg. Die Prokura von John Meisser ist erloschen.

1. Oktober 1982
MOB Orga AG, in Zug. Aktiengesellschaft. Gründungsdatum: 8. und 23. September 1982. Zweck: Betrieb eines Dienstleistungsunternehmens im Bereich der Sicherheitstechnik; der Entwicklung und Beratung von Sicherheitssystemen sowie der Unternehmensberatung. Sie kann Handel mit Waren aller Art betreiben, Provisions- und Transitgeschäfte durchführen, sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben. Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, davon sind Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder 2 Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Martin Zemp, von und in Root. Domizil: Gartenstrasse 3, 6300 Zug.

1. Oktober 1982
Ingenieurbüro H. Luchsinger, dipl. Ing,. ETH/SIA, AG, in Zug, Führung eines Ingenieurbüros für Hoch- und Tiefbau usw. (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1979, S. 332). Neu in den Verwaltungsrat, als Delegierter mit Einzelunterschrift, wurde gewählt: Thomas Luchsinger, von Schwanden, in Birmensdorf, bisher Geschäftsführer.

1. Oktober 1982
Merik SA, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1976, S. 44). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. Juli 1982 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

1. Oktober 1982
Ingrafik AG, in Zug, Werbetätigkeiten usw. (SHAB Nr. 34 vom 11. 2. 1982, S. 451). Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberiert.

1. Oktober 1982
Inecon GmbH, in Zug, Entwicklung und Herstellung von sowie Handel mit Geräten und Maschinen usw. (SHAB Nr. 242 vom 19. 10. 1981, S. 3267). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 30. September 1982 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Inecon GmbH in Liquidation** durchgeführt. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Alfred Jung, von Luzern und Ermensee, in Ammerswil, Geschäftsführer.

1. Oktober 1982
Conpar Incorporated, in Zug, Verwaltung und Erwerb von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 221 vom 23. 9. 1982, S. 3055). Robert S. Johnson, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Max Rüegger, Generaldirektor, ist nun einziger Verwaltungsrat, weiterhin mit Einzelunterschrift.

1. Oktober 1982
Gelatherm AG, in Hünenberg, Erstellung von Aussenisolationen usw. (SHAB Nr. 74 vom 30. 3. 1982, S. 999). Neues Geschäftsdomizil: Seemattstrasse 23a.

Freiburg – Fribourg – Friburgo

Bureau de Fribourg

1er octobre 1982
Bergmann-Verwaltungs A.G., à Villars-sur-Glâne, exploitation de brevets, licences, etc. (FOSC du 9. 1. 1979, no 6, p. 65). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'émission de 50 actions de fr. 1000 au porteur. Statuts modifiés le 17. 9. 1982. Le capital est actuellement de fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 au porteur. L'administrateur Dr Peter A. Schibler est décédé; sa signature est radiée. Dr Luigi Musy, d'Albeuve, Grandvillard et Fribourg, à Farvagny-le-Petit, a été nommé administrateur unique avec signature individuelle.

1er octobre 1982
Fiparol S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 17. 5. 1979, no 123, p. 1732). Dr Peter A. Schibler n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Ont été nommés administrateurs avec signature collective à deux: Yvo Schnarrenberger, de Guin, à Villars-sur-Glâne, président, et Marie-Françoise Chanez, de Chables, à Cugy FR, secrétaire. Nouvelle adresse: rue St-Pierre 30a, dans ses propres locaux.

1er octobre 1982
Monique Renevey Electro-Ménager, à Fribourg (FOSC du 21. 10. 1980, no 247, p. 3435). L'inscription est radiée par suite de cessation de commerce.

1er octobre 1982
Holding Aima S.A. en liquidation, à Fribourg (FOSC du 29. 5. 1980, no 123, p. 1819). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

1er octobre 1982
Christian Blanchard, à Lossy. Le titulaire est Christian Blanchard, de Tavel, à Lossy. Entreprise de construction.

1er octobre 1982
Westland S.A., à Fribourg, commerce de véhicules de transport, etc. (FOSC du 27. 5. 1982, no 120, p. 1711). L'administrateur Hans L. Davatz a démissionné; sa signature est radiée. Guido Alfred Düggelin, de Lachen, à Zurich, a été nommé administrateur avec signature collective à deux.

1er octobre 1982
Stratinvest SA, à Fribourg, rue St-Pierre 26. Nouvelle société anonyme. Statuts du 30. 9. 1982. But: l'investissement stratégique dans les secteurs de l'industrie, en relation notamment avec les ordinateurs et les robots industriels, ainsi que toute activité ressortissant au domaine commercial tels que conseils, management, expertises, assistance juridique, fiscale. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 500 au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Eric Vilhelm Tornvall, de nationalité suédoise, à Fribourg, est président avec signature collective à deux; Clément Barras, de Corpataux, à Farvagny-le-Petit, est membre avec signature collective à deux, et René Esseiva, de Montévraz, à Villaz-St-Pierre, est membre sans signature.

Büro Tafers (Bezirk Sense)

1. Oktober 1982
Wohnbau Haslera AG, in Düdingen. Erstellung von Wohnbauten (SHAB Nr. 294 vom 16. 12. 1974, S. 3356). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 22. September 1982 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Gesellschaft besteht zur Liquidation unter der Firma **Wohnbau Haslera AG in Liquidation.** Die VR (Verwaltungsräte) Josef Marti, Präsident, Charles Wenger, Vizepräsident, Josef Schmutz, Sekretär, Marcel Brusa, Mitglied, und Josef Bapst, Mitglied, haben demissioniert; die Unterschriften des Präsidenten, Vizepräsidenten und des Sekretärs sind erloschen. Als Liquidatoren wurden ernannt: Josef Marti, von Graltshausen, in Düdingen (bisher VR); Charles Wenger, von Rüeggisberg, in Laupen (bisher VR); Josef Schmutz, von und in Bösingen (bisher VR); sie zeichnen je kollektiv zu zweien. Liquidationsdomizil: La Roseraie 14, 3186 Düdingen, c/o Joseph Marti.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Balsthal

1. Oktober 1982
Art Decor B. Lüscher, in Laupersdorf, Import von und Handel mit Erzeugnissen orientalischer Herkunft usw. (SHAB Nr. 248 vom 22. 10. 1980, S. 3450). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die neugegründete «Art Decor Lüscher & Brändli AG», in Solothurn, erloschen.

Büro Dorneck in Dornach

1. Oktober 1982
Die Büchertonne, Buchhandlung und Antiquariat H. & M. Groth, in Dornach. Hellmut Groth, deutscher Staatsangehöriger, und Marianne Groth, von Grosshöchstetten, beide wohnhaft in Laufen, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Oktober 1982 begonnen hat. Einzelprokura wird erteilt an: Marie Madeleine Cueni, von Röschenz, in Porrentruy, und an Urs Steiner, von Kaltbrunn und Rieden, in Bronschhofen. Handel mit neuen und antiquarischen Büchern sowie Graphik. Geschäftsdomizil: Hauptstrasse 2.

Büro Olten-Gösgen in Olten

1. Oktober 1982
Paul Bär AG, bisher in Adliswil (SHAB Nr. 45 vom 23. 2. 1979, S. 590). Statutenänderung: 27. August 1982. Neuer Sitz: Hägendorf, Weinhaldenfeld. Zweck: Betrieb eines Import-Exportgeschäftes für Waren aller Art, insbesondere für Produkte der pharmazeutischen Industrie sowie von medizinischen und biologischen Produkten und Bedarfsartikeln; Gesellschaft ist befugt, Patente oder Lizenzen zu erwerben oder zu veräussern und solche zu verwerten. Sie kann sich an gleichen oder ähnlichen Firmen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen, verkaufen und verwalten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Ursprüngliche Statuten: 7. Oktober 1976. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Paul Bär, Präsident, und Rita Bär, beide von Andwil TG und Langrickenbach, nun in Hägendorf; sie zeichnen einzeln.

1. Oktober 1982
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Olten (SHAB Nr. 184 vom 11. 8. 1982, S. 2614), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Willy Hirter, von Basel, in Ettingen.

1. Oktober 1982
ISO Grütter & Co, in Hägendorf, Entwicklung usw. von Sicherheits- und Überwachungssystemen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 28. 6. 1982, S. 2093). Geschäftsnatur nun auch: Vermittlung und Finanzierung von sowie Handel mit Personenwagen und Nutzfahrzeugen. Personalvermittlung und -schulung. Die Gesellschafterin Katharina Fürst wohnt nun in Olten.

1. Oktober 1982
Grütter & Co, in Kappel, Generalbauunternehmung, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 5. 10. 1981, S. 3123). Geschäftsnatur nun auch: Vermittlung und/oder Finanzierung in der Bau- und Einrichtungsbranche. An- und Verkauf sowie Verwaltung von Liegenschaften. Planung, Entwicklung und Vertrieb von Selbstbausystemen für Einfamilien- und Gartenhäuser, Autoeinstellgaragen und Fabrikationshallen. Die Gesellschafterin Katharina Fürst wohnt nun in Olten.

Büro Stadt Solothurn

1. Oktober 1982
Hansruedi Gerber, in Solothurn, Drogerie und Kosmetiksalon (SHAB Nr. 164 vom 17. 7. 1969, S. 1671). Die Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Kommanditgesellschaft «Hansruedi Gerber u. Co., Drogerie und Kosmetiksalon», in Solothurn, übernommen.

1. Oktober 1982
Hansruedi Gerber u. Co., Drogerie und Kosmetiksalon, in Solothurn. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, welche am 1. 1. 1982 begonnen und auf dieses Datum Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Hansruedi Gerber», in Solothurn, übernommen hat. Einziger unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Hansruedi Gerber, von Langnau im Emmental, in Solothurn. Kommanditäre mit einer Kommanditsumme von je Fr. 1000 sind Gertrud Gerber-Marti und Madeleine Gerber, beide von Langnau im Emmental, in Solothurn; sie führen Kollektivprokura zu zweien. Ferner wird Kollektivprokura zu zweien erteilt an Werner Tschumi, von Wolfisberg, in Bellach. Betrieb einer Drogerie und eines Kosmetiksalons. Gurzelengasse 4.

1. Oktober 1982
Rosmarie Heiz, in Solothurn, Betrieb des Hotels «Jura» (SHAB Nr. 154 vom 5. 7. 1974, S. 1855). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zuchwil (SHAB Nr. 224 vom 27. 9. 1982, S. 3088) im Handelsregister von Solothurn von Amtes wegen gelöscht.

1. Oktober 1982
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Solothurn (SHAB Nr. 165 vom 20. 7. 1982, S. 2348). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Kollektivunterschrift zu zweien wird erteilt an Willy Hirter, von Basel, in Ettingen.

1. Oktober 1982
Ersparniskasse der Stadt Solothurn, in Solothurn, Gemeindeinstitut (SHAB Nr. 160 vom 14. 7. 1982, S. 2284). Josef Zimmermann, bisher stellvertretender Direktor, führt nun Kollektivunterschrift zu zweien als Direktor. Die Unterschrift von Walter Amiet, Direktor, ist erloschen.

1. Oktober 1982
Solothurnische Leihkasse, in Solothurn, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 14. 7. 1982, S. 2284). Josef Zimmermann, bisher stellvertretender Direktor, führt nun Kollektivunterschrift zu zweien als Direktor. Die Unterschrift von Walter Amiet, Direktor, ist erloschen.

1. Oktober 1982
Immobilienaktiengesellschaft Aris, in Solothurn (SHAB Nr. 244 vom 18. 10. 1976, S. 2938). Dr. Adolf Ott und Bernhard von Arx sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Dr. med. Robert Schmidlin, bisher Vizepräsident des VR, ist nun Präsident desselben und führt weiterhin Einzelunterschrift.

1. Oktober 1982
Immobilienaktiengesellschaft Solvita, in Solothurn (SHAB Nr. 220 vom 19. 9. 1980, S. 3092). Dr. Adolf Ott und Raymond Wander sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

1. Oktober 1982
Immobilienaktiengesellschaft Imag, in Solothurn (SHAB Nr. 155 vom 7. 7. 1975, S. 1870). Dr. Adolf Ott und Bernhard von Arx sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Nella Ott-Joss, bisher Mitglied des VR, ist nun Präsidentin desselben und führt weiterhin Einzelunterschrift.

1. Oktober 1982
Immobilienaktiengesellschaft Media Vita, in Solothurn (SHAB Nr. 237 vom 10. 10. 1979, S. 3206). Raymond Wander ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

1. Oktober 1982
Sportwerbeagentur Romer, in Solothurn. Inhaber: Paul Romer, von Benken SG, in Solothurn. Werbeagentur für Sport. Luzernstrasse 29.

1. Oktober 1982
Jura Soleurois Pétrole S.A., in Solothurn, Erforschung und Ausbeutung von Erdöl-, Erdgas- und Erdpechlagern im Solothurner Jura usw. (SHAB Nr. 129 vom 8. 6. 1982, S. 1836). Dr. Hans J. Spillmann, Dr. Werner K. Flachs, Dr. Jakob Schweighauser, Dr. Erdhart J. Fränkl und Dr. Simon Frick sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Ferner sind aus dem VR ohne Zeichnungsbefugnis ausgeschieden: Dr. Peter Graf, Adolf Johan Boomer, Kenneth Collinson Short und Dr. Ronald Ganz. Dr. Franz Eng, bisher Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurden in den VR gewählt: Peter J. B. Duncan, neuseeländischer Staatsangehöriger, in Zürich, Vizepräsident, und Dr. Patrick Lahusen, von Horgen, in Langnau am Albis; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil nun: Westbahnhofstrasse 11, beim Präsidenten des VR, Dr. Franz Eng.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

30. September 1982
Schachenmann & Co. AG, in Basel, elektrische Installationen usw. (SHAB Nr. 31 vom 8. 2. 1982, S. 409). Prokura Alex Wahrenberger erloschen.

30. September 1982
Heidi u. Bruno Wolf-Waldner, in Basel, Kollektivgesellschaft, Restaurant (SHAB Nr. 55 vom 6. 3. 1980, S. 747). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendigt. Firma erloschen.

30. September 1982
Willy Meyer, in Basel, Restaurant (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1974, S. 242). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. September 1982
Bell AG, in Basel, Vieh und Fleisch usw. (SHAB Nr. 104 vom 7. 5. 1982, S. 1467). Prokura Jürg Siegrist erloschen. Hermann Bader, bisher Vizedirektor, zeichnet nun als stellvertretender Direktor zu zweien. Kurt Horlacher und Werner Luder, deren Prokuren erloschen sind, zeichnen nun als Vizedirektoren zu zweien.

30. September 1982
David Gottfried Hügli, dipl. Ing. ETH & cand Phil. I, Beratungen, in Basel (SHAB Nr. 220 vom 20. 9. 1978, S. 2914). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die Einzelfirma «David Gottfried Hügli, dipl. Ing. ETH & cand Phil. I, Beratungen, Inh. U. Friedli», in Basel, erloschen.

30. September 1982
David Gottfried Hügli, dipl. Ing. ETH & cand Phil. I, Beratungen, Inh. U. Friedli, in Basel, Unterer Rheinweg 34, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Ursula Friedli, von Seeberg, in Basel. Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift: David Gottfried Hügli, von und in Basel. Übernahme: Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «David Gottfried Hügli, dipl. Ing. ETH & cand Phil. I, Beratungen», in Basel. Geschäftsnatur: personelle, technische und organisatorische Beratungen.

30. September 1982
Schweizerische Kreditanstalt, Stadtfiliale Spalenberg, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 216 vom 17. 9. 1982, S. 2999), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Unterschrift Hermann Hauser, Zeichnungsberechtigter, erloschen.

30. September 1982
GMM Gesellschaft für Management und Marketing, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 30. 9. 1982, S. 3124). Prokura mit einem Verwaltungsrat oder Direktor neu: Heinrich Lienin, von Basel, in Birsfelden.

30. September 1982
Hernando AG, in Riehen, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 88 vom 19. 4. 1982, S. 1195). Dr. Lucius Werthemann, Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun einzeln.

30. September 1982
Leimenpark AG, in Basel, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 4 vom 8. 1. 1981, S. 56). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Henri Droz, Präsident; Unterschrift erloschen. Mitglied des VR mit Unterschrift zu zweien neu: Ernst August Seidel, von und in Basel. Dr. John Ilg, bisher Mitglied des VR, zeichnet nun als dessen Präsident zu zweien.

30. September 1982
Universal Express AG, in Basel, Transporte usw. (SHAB Nr. 242 vom 19. 10. 1981, S. 3267). Prokuren Beat Kopp, Hansjörg Ott, Reto Malfatti und Jürg Trachsler erloschen. Prokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, neu: Roland Stroh, von Basel, in Allschwil.

30. September 1982
Inter-Trox AG, Zweigniederlassung in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 45 vom 24. 2. 1982, S. 603), mit Hauptsitz in Brunnadern. Unterschriften Dr. Hans Engler, Verwaltungsratspräsident, Rolf Fässler und Günter Müller-Eschner, beide Verwaltungsratsmitglieder, und Werner Labod, Zeichnungsberechtigter, erloschen. Einzelunterschrift neu: Helga Labod, deutsche Staatsangehörige, in Heusenstamm (D), Geschäftsführerin.

30. September 1982
Zwimpfer, Meyer Architekten, in Basel, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 21. 3. 1980, S. 932). Unterschrift Hans Rüegger, Zeichnungsberechtigter, erloschen.

30. September 1982
Purban AG, in Basel, Vertretung von Abu Tahir Mohammed Siddique, Patuakhali, Bangladesh, im Zusammenhang mit der industriellen Auswertung der Permission Nr. DDG(P)-286 (zum Aufbau einer Fischfang- und Fischverarbeitungsindustrie in Bangladesh) (SHAB Nr. 33 vom 9. 2. 1978, S. 413). Domizil: Auberg 10, nun bei Tercuna Immobilientreuhand AG.

30. September 1982
Urs-Robert Hagmann, in Basel, Hotel und Restaurant «Solitude» (SHAB Nr. 252 vom 28. 10. 1969, S. 2476). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. September 1982
Franco Palino, in Basel, Haushaltartikel (SHAB Nr. 4 vom 7. 1. 1980, S. 43). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

30. September 1982
Eisenbahner-Baugenossenschaft Basel (EBG), in Basel (SHAB Nr. 190 vom 19. 8. 1981, S. 2667). Aus Verwaltung ausgeschieden: Urs Schmid, Vizepräsident und Sekretär; Unterschrift erloschen. Verwaltungssekretärin (Mitglied mit Unterschrift mit dem Verwaltungspräsidenten oder dem Verwaltungsvizepräsidenten neu: Esther Glauser, von Münchringen, in Birsfelden. Unterschrift mit dem Verwaltungssekretär, dem Verwaltungsbuchhalter oder dem Verwaltungskassier neu: Rico Plechati, von Wädenswil, in Basel, bisher Verwaltungsmitglied, nun Verwaltungsvizepräsident. Margrit Villwook, Verwaltungsbuchhalterin (Mitglied), zeichnet nun mit dem Verwaltungspräsidenten oder dem Verwaltungsvizepräsidenten. Liselotte Maurer, Verwaltungskassierin (Mitglied), zeichnet nun mit dem Verwaltungspräsidenten oder dem Verwaltungsvizepräsidenten. Walter Lerch, Verwaltungspräsident, zeichnet nun mit dem Verwaltungssekretär, dem Verwaltungsbuchhalter oder dem Verwaltungskassier.

30. September 1982
PFT Control und Treuhand AG, in Basel (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1982, S. 313). Geschäftsdomizil nun: St. Alban-Anlage 25. Statutenänderung: 10. 9. 1982. Firma nun: **Orbi Revision AG.** Unterschrift Magdalena Forrer, Mitglied des VR (Verwaltungsrates), erloschen; sie bleibt Mitglied des VR. Mitglieder des VR mit Unterschrift zu zweien neu: Beat Ernest Zenhäusern, von Basel und Bürchen, in Hüttwilen, und Rudolf Peter Miescher, von Basel und Burgdorf, in Basel. Peter Max Forrer, Präsident des VR, zeichnet nun zu zweien.

30. September 1982
Sounds-Express Cenci & Wehrli, in Basel, Kollektivgesellschaft, Express-Dienst für Import und Export von Schallplatten (SHAB Nr. 50 vom 1. 3. 1979, S. 560). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die «Sounds Express One Stop Ltd», in Basel, beendigt. Firma erloschen.

30. September 1982
Sounds Express One Stop Ltd (Sounds Express One Stop AG), in Basel, Rümelinsplatz 5, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 9. 8. 1982. Zweck: Handel mit bespielten und unbespielten Tonträgern. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften kaufen, verwalten und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und Übernahme: Aktiven von Fr. 442 612.45 und Passiven von Fr. 273 580.07 der erloschenen Kollektivgesellschaft «Sounds-Express Cenci & Wehrli», in Basel, gemäss Bilanz per 30. 6. 1982 zum Preis von Fr. 169 032.38, wovon Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Enrico Cenci, von Riehen, in Basel, Präsident, und Christian Wehrli, von Küttigen, in Muttenz; beide mit Einzelunterschrift.

30. September 1982
Apic SA, in Basel, Gartenstrasse 101, bei Streicher & Brotschin Treuhand AG (Neueintragung). Statuten: 28. 9. 1982. Zweck: Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, wovon Fr. 20 000 liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied an: Dieter Baur, von Höfen, in Birsfelden, mit Einzelunterschrift.

30. September 1982
Fimencoo AG, in Basel, Rohstoffe usw. (SHAB Nr. 71 vom 26. 3. 1982, S. 956). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Maria Styger. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Charles Brunner, von Hemberg, in Basel.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

1. Oktober 1982
Articum AG, in Abtwil, Gemeinde Gaiserwald. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 1. Oktober 1982 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Fabrikation und Vertrieb von Wappenscheiben und Glasbildern sowie Handel mit kunstgewerblichen Artikeln. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an Peter Kübele, von und in St. Gallen. Geschäftsadresse: Moosstrasse 4, 9030 Abtwil.

1. Oktober 1982
Colotherm Tor AG, in Bronschhofen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 1. Oktober 1982 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Vertrieb von Toren aller Art, insbesondere solcher mit hoher Wärmeisolation. Die Gesellschaft kann sich an verwandten Unternehmen beteiligen, Verfahren, Lizenzen und Patente erwerben, verwalten und veräussern. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 60 000, eingeteilt in 60 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 10 Mitglieder. Ihm gehören an mit Einzelunterschrift: Robert Wälti, Präsident, Ernst Wälti, beide in Bronschhofen, und Willi Wälti, in Winterthur; alle drei von Rüderswil. Geschäftsadresse: Sonnhaldenstrasse 2, 9552 Bronschhofen.

1. Oktober 1982
Castels AG, Sargans, in Sargans, Erwerb und Verwaltung der Liegenschaft Castels in Sargans usw. (SHAB Nr. 162 vom 17. 7. 1981, S. 2293). Neue Geschäftsadresse: Haus Castels, 7320 Sargans.

1. Oktober 1982
City-Immobilien AG. St. Gallen, in St. Gallen (SHAB Nr. 261 vom 7. 11. 1974, S. 2973). Das Verwaltungsratsmitglied Willi Huter wohnt nun in Umiken.

1. Oktober 1982
L. Geissendörfer A.-G., in Niederuzwil, Gemeinde Uzwil, Herstellung und Vertrieb von Holzfabrikaten aller Art, insbesondere Küchenmöbeln (SHAB Nr. 174 vom 29. 7. 1965, S. 2378). Die Unterschrift von Helene Geissendörfer ist erloschen.

1. Oktober 1982
Strumpffabrik Flexy A.-G., in Marbach (SHAB Nr. 110 vom 15. 5. 1981, S. 1571). Robert Nüesch, Direktor, wohnt nun in Heerbrugg, Gemeinde Au, und Felix Probst, Prokurist, in Rebstein. Geschäftsadresse: Nucostrasse 2, 9437 Marbach (amtliche Strassenumbenennung).

1. Oktober 1982
Druckerei am Spisertor, St. Gallen, in St. Gallen, aufgelöste Genossenschaft (SHAB Nr. 84 vom 14. 4. 1982, S. 1137). Nachdem die Zustimmungen der Eidgenössischen und Kantonalen Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

1. Oktober 1982
Sparkasse «Biene», Ebnat-Kappel, in Ebnat-Kappel, Genossenschaft (SHAB Nr. 241 vom 15. 10. 1973, S. 2769). Adolf Köppel, Aktuar, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Ernst Untersander, von Alt St. Johann, Aktuar, und Peter Kauf, von Wellhausen; beide in Ebnat-Kappel. Präsident oder Vizepräsident zeichnen kollektiv zu zweien mit einem weiteren Vorstandsmitglied.

1. Oktober 1982
Broder & Hug, Architekten, in Bad Ragaz, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 4. 2. 1974, S. 329). Das weitere Geschäftslokal in Sargans befindet sich an der Rheinstrasse 4, Bürohaus St. Barbara.

1. Oktober 1982
Kurt Vetter & Co., in Au, Gardinenweberei, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 274 vom 22. 11. 1966, S. 3694). Die Prokura von Carl Kutter ist erloschen.

1. Oktober 1982
Aug. Braunwalder, in Gossau, Handel mit Eisenwaren, usw. (SHAB Nr. 231 vom 3. 10. 1973, S. 2680). Die Geschäftsnatur lautet nun: Handel mit Eisenwaren, Werkzeugen, Maschinen, Haushalt- und Sportartikeln, Beschlägen, Norm-Bauteilen, Luftschutzbelüftungen und -bauteile.

1. Oktober 1982
Emanuel Dittadi, in Au, Baugeschäft usw. (SHAB Nr. 51 vom 3. 3. 1965, S. 672). Aufhebung der weiteren Betriebsstätte in Berneck.

1. Oktober 1982
Arnold Dudler, in Altenrhein, Gemeinde Thal, Kies- und Sandhandel, Betrieb eines Fertigbetonwerkes (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1974, S. 514). Die Geschäftsnatur lautet nun: Kies- und Sandhandel, Betrieb eines Fertigbetonwerkes, Vertrieb von Langzeitmörtel.

1. Oktober 1982
Wick Lebensmittel, in Rapperswil (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1967, S. 453). Neue Geschäftsadresse: Alpenstrasse 3, 8640 Rapperswil.

1. Oktober 1982
Rowa-Leuchten Truniger, in Gommiswald (SHAB Nr. 133 vom 11. 6. 1979, S. 1857). Die Geschäftsnatur lautet nun: Herstellung von und Handel mit Beleuchtungskörpern; ferner Drechslerei und Sägerei. Geschäftsadresse: Ernetschwilerstrasse 23, 8737 Gommiswald (amtliche Strassenumnumerierung).

1. Oktober 1982
Peter J. Haering AG, in St. Gallen, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 121 vom 28. 5. 1982, S. 1725). An der Generalversammlung vom 1. Oktober 1982 wurde das bisherige Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 200 000 erhöht, durch Ausgabe von 100 neuen, voll einbezahlten Inhaberaktien zu Fr. 1000. Voll liberiertes Grundkapital nun Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Gleichzeitig wurden die Statuten revidiert. Zweck ist nun: Handel mit Wein und Spirituosen sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Willi Scherrer ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Der bisherige Präsident, Peter J. Haering, ist nun einziges Mitglied des VR und führt wie bisher Einzelunterschrift.

Graubünden – Grisons – Grigioni

1. Oktober 1982
Sport Gruber & Gianola, in Samedan. Ivo Gruber, von Klosters, in Samedan und Flurin Gianola, von Schiers, in Samedan, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Dezember 1981 ihren Anfang nahm. Import von und Handel mit Sportartikeln sowie Damen- und Herrenkonfektion. Erteilung und Organisation von Winter- und Sommersportunterricht. Palü Center, 7503 Samedan.

1. Oktober 1982
Gestle AG, in Chur, Metallverarbeitung usw. (SHAB Nr. 216 vom 17. 9. 1982, S. 3001). Statuten am 30. 9. 1982 revidiert. Der Verwaltungsrat besteht nun neu aus 3 und mehr Mitgliedern. Paul Camenisch, Präsident, und Ettore Tenchio sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder: Dr. Fritz Wick, von Zuzwil SG und Wuppenau, in Uitikon Waldegg ZH, Präsident; Jean-Pierre Waechter, von Zürich und Remigen, in Riehen, und Peter Guhl, von Steckborn und Zürich, in Küsnacht ZH. Präsident zeichnet einzeln; die übrigen Mitglieder kollektiv zu zweien. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Paul Camenisch-Margadant; seine Prokura sowie diejenige von Silvia Camenisch-Torghele ist erloschen.

1. Oktober 1982
Gaudenz Heyne, in Chur. Inhaber: Gaudenz Heyne, von Valzeina, in Chur. Versicherungen aller Art. Kornplatz 2, 7000 Chur.

1. Oktober 1982
Genossenschaft Rägawurm, in Chur. Neue Genossenschaft gemäss Statuten vom 18. 9. 1982. Zweck: Bekanntmachung und Förderung menschen-, tier- und umweltgerechter Produktion und Verteilung von Lebensgütern auf der Grundlage von Selbstverwaltung und Solidarität. Für die Verbindlichkeiten haftet ausschliesslich das Genossenschaftsvermögen. Jeder Genossenschafter muss einen Eintrittsbeitrag von Fr. 50 entrichten. Publikationsorgan: SHAB. Vorstand besteht aus 5 bis 7 Mitgliedern. Christian Caduff, von Castrisch, in Scharans, Präsident; Felicitas Sprecher, von Furna, in Chur, Aktuarin; Andrea Monigatti, von Brusio, in Stels, Gemeinde Schiers; Agata Jäger, von Brugg AG, in Feldis/Veulden, und Martin Rutishauser, von Hefenhofen, in Chur; sie zeichnen alle einzeln. Domizil: Commandergasse 3, 7000 Chur.

1. Oktober 1982
Tolgga, Andri Brunner, in Chur. Inhaber: Andri Brunner, von Lavin, in Chur. Handel mit Schallplatten, Kassetten und Musikapparaten. Goldgasse 10, 7000 Chur.

1. Oktober 1982
SHV International AG, in Chur, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 184 vom 11. 8. 1982, S. 2615). Statuten am 29. 6. 1982 revidiert: Herabsetzung des Aktienkapitals von Fr. 149 000 000 auf Fr. 110 000 000 im Sinne von Art. 732 OR durch Rückzahlung und Annulierung von 3900 Namenaktien zu Fr. 10 000. Neues Aktienkapital: Fr. 110 000 000, eingeteilt in 10 600 Namenaktien zu Fr. 10 000 und 40 000 Namenaktien zu Fr. 100, voll liberiert. Die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften im Sinne von Art. 734 OR wurde durch öffentliche Urkunde vom 20. 9. 1982 festgestellt.

1° ottobre 1982
Collina D'Oro S.A., in liq., in Coira, società sciolta (FUSC del 5. 8. 1982, n. 179, p. 2544). La liquidazione è terminata. Radiazione sospesa mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.

1. Oktober 1982
Deima AG, in Chur, Patente und Lizenzen usw. (SHAB Nr. 222 vom 24. 9. 1982, S. 3069). Neues Domizil: c/o Riedi Ruffner Theus, Poststrasse 22, 7000 Chur.

1. Oktober 1982
Micron AG, in Chur, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 201 vom 31. 8. 1982, S. 2825). Statuten am 28. 9. 1982 revidiert: Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000 auf Fr. 250 000 durch Ausgabe von 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Neues Aktienkapital: Fr. 250 000, eingeteilt in 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Dr. Duri Capaul, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident und zeichnet nun kollektiv zu zweien, statt wie bisher einzeln. Neue Mitglieder: Rubino Mensch, von Cureggia, in Lugano, und Werner Nold, von Felsberg und Chur, in Chur; sie zeichnen beide kollektiv zu zweien.

Aargau – Argovie – Argovia

1. Oktober 1982
Wilmo AG, in Baden, Rathausgasse 20, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 14. 9. 1982. Zweck: Kauf, Verkauf und Finanzierung von Liegenschaften; Erstellung von Wohnbauten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Willi Rütti, von Amlikon, in Obersiggenthal, Präsident; Jürg Saxer, von und in Baden, und Peter Krucker, von Braunau, in Lenzburg; alle mit Unterschrift zu zweien.

1. Oktober 1982
M. Rigo + Partner, in Dintikon, Langelenstrasse 166, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 10. 1982. Gesellschafter mit Unterschrift zu zweien: Monica Rigo, von Zürich, in Dintikon; Bruno Steinmann, von Zürich, in Dintikon, und Peter Hulliger, von Heimiswil, in Meierskappel. Vermittlung von Finanzierungsgeschäften.

1. Oktober 1982
Escor Automaten AG Basel, Zweigniederlassung in Niederrohrdorf (SHAB Nr. 74 vom 30. 3. 1982, S. 1001), mit Hauptsitz in Basel. Unterschrift Dr. Joos A. Zulauf, Direktor, erloschen.

1. Oktober 1982
G & E Gesess & Egger, in Obersiggenthal, Reinzeichnungsbüro, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 305 vom 31. 12. 1980, S. 4216). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

1. Oktober 1982
Drogerie H. Oesch Küttigen, in Küttigen (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1978, S. 3817). Unterschrift Verena Oesch erloschen.

1. Oktober 1982
Litex AG, bisher in Zofingen, Verkaufsläden der Haushalt- und Textilbranche usw. (SHAB Nr. 46 vom 25. 2. 1982, S. 617). Statutenänderung: 24. 9. 1982. Sitz nun: Mägenwil, Bruggerstrasse 292. Zweck nun: Betrieb und Führung von Verkaufsläden der Textil-, Schuh- und Haushaltbranche; Handel mit Waren verschiedener Art. Einzelunterschrift neu: Margrit Blaser, von Langnau im Emmental, in Othmarsingen.

Thurgau – Thurgovie – Turgovia

1. Oktober 1982
Paul Zöllig AG, in Engwilen, Herstellung und Verkauf von Metallwaren usw. (SHAB Nr. 121 vom 29. 5. 1981, S. 1729). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 29. September 1982 wurde das Grundkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht, durch Ausgabe von 500 voll einbezahlten Namenaktien zu Fr. 1000. Es ist nun in 1000 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000 eingeteilt. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

1. Oktober 1982
Verkehrskadetten Thurgau (VKTG), in Kreuzlingen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 26. August 1982 ein Verein. Der Sitz befindet sich am jeweiligen Wohnort des Präsidenten. Zweck: Sinnvolle Freizeitgestaltung sowie Pflege und Förderung der Kameradschaft. Rekrutierung und sorgfältige Ausbildung von Jugendlichen beiderlei Geschlechts zu Verkehrskadetten aus dem Vereinsgebiet des Kantons Thurgau. Im Rahmen der einschlägigen Vorschriften, deren Einsatz für die Verkehrsregelung vorwiegend im Kanton Thurgau. Der Verein bezieht seine finanziellen Mittel aus Beiträgen, aus Einsätzen oder sonstigen Spenden. Die Organe des Vereins sind: die Generalversammlung, der Vorstand und die Rechnungsrevisoren. Der Vorstand besteht aus mindestens 5 Mitgliedern. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Kassier oder dem Sekretär. Zeichnungsberechtigt sind: Hansruedi Blättler, von Hergiswil NW, in Kreuzlingen, als Präsident; Alfred Nobs, von Seedorf BE, in Kesswil, als Vizepräsident; Beata Herzog, von Homburg, in Müllheim, als Sekretärin, und Achim Feldmann, deutscher Staatsangehöriger, in Frauenfeld, als Kassier. Domizil: Rigistrasse 4, 8280 Kreuzlingen.

1. Oktober 1982
KRT Antriebstechnik AG, in Dussnang, Entwicklung und Herstellung von sowie Handel mit Antriebselementen usw. (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1973, S. 195). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 180 vom 6. 8. 1982, S. 2560) im Handelsregister des Kantons Thurgau gelöscht.

1. Oktober 1982
Textilwerke Sirnach AG, in Sirnach, Buntweberei, Betrieb einer Färberei und Textilveredlungsanstalt usw. (SHAB Nr. 154 vom 8. 7. 1981, S. 2196). Durch Beschluss des Bezirksgerichts Münchwilen vom 15. Juli 1982 wurde der Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung genehmigt. Die Firma lautet nun **Textilwerke Sirnach AG in Nachlassliquidation.** Die Unterschrift von Peter Bächinger, Präsident, Bernhard Mauch, Andreas Nussle, Direktor, und Gerd Sigg ist erloschen. Die Prokura von Heinrich Meier und Robert Halter ist erloschen. Zum Liquidator wurde die Schweizerische Revisionsgesellschaft, Oberer Graben 32, St. Gallen (Projektverantwortlicher: Dr. Rainer Isler) ernannt. Jetziges Domizil: Oberer Graben 31, 9000 St. Gallen, c/o Schweizerische Revisionsgesellschaft.

1. Oktober 1982
Genossenschaftsdruckerei Arbon, in Arbon (SHAB Nr. 256 vom 31. 10. 1980, S. 3560). Ernst Scheurer, Aktuar, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Walter Wüthrich, von Trub, in Frauenfeld, bisher Mitglied, wurde zum Aktuar ernannt und führt nun Kollektivunterschrift zu zweien.

Tessin – Tessin – Ticino

Ufficio d'Acquarossa

1° ottobre 1982
Bleno Watch S.A., in Dongio, fabbricazione di orologi, ecc. (FUSC del 25. 1. 1978, n. 20, p. 245). François Xavier Dobler non è più procuratore e il suo diritto di firma è estinto.

Ufficio di Bellinzona

1° ottobre 1982
Cabar S.A., in Cadenazzo, mense aziendali, ecc. (FUSC del 12. 10. 1979, n. 239, p. 3232). Come a processo verbale autentico della sua assemblea generale del 27. 9. 1982, la società ha deciso il suo scioglimento. La sua liquidazione sarà operata sotto la ragione sociale **Cabar S.A. in liquidazione,** da parte di Luigi Gada-Barenco, già presidente, ora liquidatore con firma individuale. Sergio Gada-Barenco non è più segretario del consiglio d'amministrazione.

1° ottobre 1982
Carrozzeria Alga S.A., in Sementina, (FUSC del 26. 3. 1982, n. 70, p. 946). Roberto Pedrazzoli, presidente, Mario Gada-Barenco, segretario e Emanuela Tamagni, membro, tutti dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e la loro firma è estinta Lucio Rossi, da e in Bellinzona, è nominato amministratore unico con firma individuale.

Ufficio di Locarno

1° ottobre 1982
Sibille S.A., in Locarno, l'organizzazione di manifestazioni artistiche, ecc. (FUSC del 2. 3. 1981, n. 49, p. 659). Con decisione assembleare del 27 settembre 1982, risultante da atto pubblico, la società ha deciso la modifica della ragione sociale in: **Ascovideo SA** e la modifica dello scopo in: la produzione, ricerca, vendita di bande elettroniche in video nel campo artistico, scentifico e commerciale; la ricerca in tutti i settori dell'elettronica per la produzione di immagini audiovisive e in modo particolare di videonastri e videodischi. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza.

Ufficio di Lugano

1° ottobre 1982
Finanziaria Gullio S.A., in Sorengo, via Privata alla Campagna 1, c/o Carlo Krähenbühl (nuova iscrizione). Data dello statuto: 29. 9. 1982. Scopo: l'esercizio di operazioni di carattere commerciale e finanziario, l'acquisto e la vendita, la gestione di azioni, di quote di società e di beni immobiliari, la partecipazione a imprese similari, l'assunzione di incarichi fiduciari. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, liberato al 40% (fr. 20 000). Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Carlo Krähenbühl, da Altishofen in Sorengo.

1° ottobre 1982
AMS Engineering S.A., in Lugano, via Bagutti (nuova iscrizione). Data dello statuto: 27. 9. 1982. Scopo: l'esecuzione di qualsiasi operazione nel campo di ogni veicolo e delle sue componenti, segnatamente la compra-vendita, il noleggio, l'importazione, l'esportazione, la rappresentanze di veicoli, accessori e componenti; la consulenza, la preparazione, l'assistenza corse, lo sviluppo e la progettazione. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUCT, salvo quelle per le quali la legge prevede il FUSC. Convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione 1 o più membri: Guido Rossinotti, da e in Pura, presidente; Guido Pessi, da Bellinzona in Locarno, membro; Alfredo Tanzi, da Lugano in Breganzona, membro. La società è vincolata dalla firma individuale del presidente e del membro Guido Pessi e dalla firma collettiva a due di Alfredo Tanzi.

1° ottobre 1982
PCM Progettazione e Costruzione Motori S.A., in Mezzovico (FUSC del 5. 8. 1981, n. 178, p. 2505). Nuova ragione sociale: **Alasco SA.** Nuovo scopo: l'esercizio in modo intensivo e/o industriale dell'agricoltura, dell'orticoltura e dell'allevamento del bestiame, nonché la produzione, rispettivamente la trasformazione in modo industriale dei relativi prodotti. L'acquisto e la vendita di qualsiasi prodotto, attrezzo e macchina inerenti alla suddetta attività. La società potrà acquistare gli immobili necessari per l'attuazione dello scopo e partecipare a società aventi scopi analoghi. Statuto modificato il 27. 9. 1982, come pure su un altro punto non soggetto a pubblicazione. Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Walter Canepa, già amministratore unico ora presidente; Helios Jermini, da Cademario in Breganzona, membro; Franco Scoglio, da Insone in Buenos Aires, membro; tutti con firma collettiva a due. La firma individuale di Walter Canepa è estinta.

1° ottobre 1982
Istituto di bellezza Sarah di Schärer Brigitte, in Lugano (FUSC del 21. 9. 1982, n. 219, p. 3035). Nuova ragione sociale: **Istituto di bellezza «Marylin» di Schärer Brigitte.**

1° ottobre 1982
Autovetture e Veicoli Pesanti AVP S.A., in Barbengo (FUSC del 26. 4. 1982, n. 94, p. 1294). La firma di Gottfried Bolliger è estinta.

1° ottobre 1982
R.P. Martin and Co S.A., in Lugano, transazioni finanziarie, ecc. (FUSC del 21. 1. 1981, n. 15, p. 213). Nuovo recapito: Contrada di Sassello 1, c/o Fernando Ghielmini.

1° ottobre 1982
Betland Holding S.A. in liquidazione, in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 7. 1. 1982, n. 4, p. 43). Questa ragione sociale è radiata avendo le autorità fiscali cantonali e federali dato il loro consenso.

1° ottobre 1982
Motomarine S.A., in Lugano, via P. Lucchini 2, c/o avv. Rubino Mensch, (nuova iscrizione). Data dello statuto: 30. 9. 1982. Scopo: la distribuzione e la vendita di motori Envirude e le prestazioni di servizi collegati a tale attività. In genere la società commercializzerà ogni prodotto destinato a scopi sportivi oppure alla locomozione terrestre, aerea o acquatica. Essa può partecipare ad altre imprese attive nel ramo. Capitale: fr. 1 000 000, diviso in 1000 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o più membri, amministratrice unica con firma individuale è: Charlotte Stocker, da Winterthur in Pregassona.

Ufficio di Mendrisio

27 settembre 1982
Stilus S. A., in Balerna. Nuova società anonima con statuti in data 24. 9. 1982. Scopo: compra-vendita all'ingrosso di penne stilografiche, biro, matite, feltro, tutti i generi di strumenti di scrittura, articoli di cartoleria per ufficio, pelletteria per ufficio e regalo, calcolatrici, macchine per scrivere, macchine per elaborazione testi e dati. La società potrà commerciare con altri articoli e svolgere attività in settori commerciali analoghi. Capitale: fr. 100 000, suddiviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri. Antonio Coda, da Vacallo in Morbio Superiore, presidente, con firma individuale; Giampiero Trentini, da e in Morbio Inferiore, vice-presidente e direttore; Francesco Gianella, da Dalpe in Brusino Arsizio, membro, ambedue con firma collettiva a due. Recapito: via delle Fornaci 6B-3, 6828 Balerna.

30 settembre 1982
Ittigel S.A., in Chiasso, importazione, esportazione, commercio di generi alimentari, ecc. (FUSC del 19. 1. 1982, n 14, p. 182). Dott. Severo Antonini e Roberto Mameli, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione; le loro firme sono estinte. Bruno Rinaldi, da Caneggio in Pregassona, è stato nominato amministratore unico, con firma individuale.

30 settembre 1982
Fidimeco S.A., in Chiasso, la vendita e la distribuzione di articoli per fumatori, ecc. (FUSC del 16. 7. 1981, n. 161, p. 2279). Pierangelo Realini, dimissionario, non è più amministratore unico (A.U.); la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stato nominato Bertino Bernasconi, da Cureggia in Lugano, A.U., con firma individuale.

30 settembre 1982
Società anonima Prodotti Brioschi, in Balerna, la fabbricazione e la vendita in Svizzera delle specialità e di altri prodotti chimici e farmaceutici (FUSC del 15. 1. 1965, n. 11, p. 164). Anthony Albert Laver, cittadino inglese in Vésenaz GE, è stato nominato direttore, con firma individuale.

30 settembre 1982
Enzo Jogna, in Riva San Vitale. Titolare della ditta individuale è Enzo Jogna, da e in Riva San Vitale. Costruzioni sotto e soprastruttura, compra-vendita di immobili, pavimentazioni, intonaci e giardinaggio. Via Giuseppe Motta 26, 6826 Riva San Vitale.

30 settembre 1982
Arí-Casa S.A., in Mendrisio. Nuova società anonima con statuti in data 30. 9. 1982. Scopo: agenzia immobiliari, acquisto e vendita beni immobili, mediazioni su transazioni immobiliare e amministrazione di immobili nonché commercio di materiali e attrezzature edili. Capitale: fr. 60 000, suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri. Luigi Biasi, da e in Mendrisio, presidente; Claudio Maestrini, da Cadro in Pregassona, amministratore delegato; Battista Ponti, da Novazzano in Morbio Inferiore, membro; tutti con firma collettiva a due. Recapito: via Vela 6, 6850 Mendrisio.

1° ottobre 1982
Printlux S.A., in Mendrisio, la tintoria e stamperia di tessuti, ecc. (FUSC del 13. 8. 1982, n. 186, p. 2640). Modifica statuti: 30. 9. 1982. Nuova ragione sociale: **STM Stamperia e Tintoria di Mendrisio S.A. (STM Druckerei und Textilveredlung Mendrisio A.G.).** Elbio Gada e Adolfo Schmeidler, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione (C.A.); le loro firme sono estinte. Attualmente il C.A. è composto come segue: Heinrich Finke, da Mont-Tramelan, in Zurigo, presidente; Friedrich Ahrendt, da Flawil in Bütschwil, membro e direttore; ambedue con firma collettiva a due; e prof. Plinio Ceppi, già presidente del C.A., membro, con firma collettiva a due come precedentemente.

1° ottobre 1982
Metwerk A. G., in Chiasso. Nuova società anonima con statuti in data 30. 9. 1982. Scopo: il commercio di metalli ferrosi e non ferrosi, cavi e affini, nonché la partecipazione ad altre società. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 3 membri. Amministratore unico con firma individuale è Valentino Ostinelli, da e in Rancate. Recapito: c/o Valentino Ostinelle, corso San Gottardo 12, 6830 Chiasso.

1° ottobre 1982.
Banca Raiffeisen di Mendrisio, in Mendrisio (FUSC del 21. 7. 1977, n. 168, p. 2401). Antonio Micheli, da e in Mendrisio, è stato nominato vice-gerente, con firma collettiva a due con un membro del comitato di direzione.

Waadt – Vaud – Vaud

Bureau de Château-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut)

1er octobre 1982
Musée du vieux Pays-d'Enhaut, fondation du préfet Cottier, à Château-d'Oex, association (FOSC du 12. 4. 1980, no 85, p. 1186). Dans son assemblée générale du 11 juin 1982, l'association a modifié ses statuts, portant notamment le nombre des administrateurs de 5 à 7. Les autres points ne sont pas soumis à publication. Le secrétaire Paul Gattolliat a démissionné; sa signature est radiée. Nouveaux administrateurs: Gabriel Morier-Genoud, de Château-d'Oex, à Lausanne, secrétaire et conservateur adjoint; Jean-Frédéric Henchoz, de Rossinière, à Lausanne, et Robert Mottier, d'Ormont-Dessous, à Château-d'Oex, qui signent collectivement à deux.

Bureau de Lausanne

30 septembre 1982
Les Boules de Neige A S.A., à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 3. 5. 1982, p. 1393). Statuts modifiés le 11 août 1982. Administration: 2 ou 3 membres. L'administrateur André Roulier, nommé président et le directeur Lucien 1. Lévy signent désormais collectivement à deux. Fred-Edouard Diday, dont la procuration est éteinte, est nommé administrateur et continue à signer collectivement à deux.

30 septembre 1982
Société d'Investissement et de Participation Alixis S.A., à Lausanne (FOSC du 24. 9. 1982, p. 3070). Nouvelle adresse: avenue de Rumine 20, chez Winterthur-Vie Familiale.

30 septembre 1982
Société de Banque Suisse, succursale de Lausanne
Société de Banque Suisse, succursale de Renens

(FOSC du 23. 8. 1982, p. 2733), société anonyme avec siège principal à Bâle. L'énoncé de la raison sociale en espagnol, portugais, japonais, arabe et chinois (cantonnais et mandarin) ne concerne que le siège principal; en conséquence, il est supprimé pour les succursales précitées.

1er octobre 1982
Intercuisines S.A., à Prilly, commerce d'agencements de cuisines, carrelages, salles de bains et accessoires (FOSC du 9. 5. 1978, p. 1454). Par suite du transfert de son siège à Villars-Ste-Croix (FOSC du 29. 9. 1982, p. 3116), la raison sociale est radiée d'office du registre de Lausanne.

1er octobre 1982
Nouvelle Résidence D 3, précédemment à Carouge, société anonyme, (FOSC du 29. 7. 1982, p. 2467). Siège transféré à Lausanne, galerie Benjamin-Constant 1, chez Sef société fiduciaire S.A., études juridiques, fiscales et financières. Statuts originels du 3 juin 1960 modifiés en dernier lieu le 29 septembre 1982. But: opérations immobilières. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration: d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Gérard Schoch (inscrit), d'Obfelden, à Satigny.

1er octobre 1982
Kratzer S.A., à Prilly, route de Cossonay 19. Nouvelle société anonyme. Statuts: 30 septembre 1982. But: fabrication et commerce de produits carnés et autres produits alimentaires. Reprise de biens: installations frigorifiques, matériel, marchandises, clientèle et autres valeurs immatérielles pour le prix de fr. 350 000. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000, libérées à concurrence de fr. 20 000. Publications: FOSC. Administration: d'un ou de plusieurs membres, qui sont: Georges Vulliamy, d'Oulens-sous-Echallens, à Belmont-sur-Lausanne, président, et Jean-Pierre Vulliamy, d'Oulens-sous-Echallens, à Poliez-Pittet, secrétaire; tous deux avec signature collective à deux.

1er octobre 1982
Inter-études, Gilbert Chesaux, à Pully, avenue C.-F. Ramuz 26. Titulaire: Gilbert Chesaux, de Lavey-Morcles, à Pully. Etudes générales dans le domaine de la technique et du bâtiment.

1er octobre 1982
Maurice et Pierre Foetisch S.A., à Lausanne, commerce, représentation et location de musique imprimée, appareils de radio et télévision (FOSC du 28. 1. 1980, p. 308). Madeleine Foetisch n'est plus administratrice; sa signature, ainsi que celle de Jean-Christophe Foetisch est radiée.

1er octobre 1982
Théco Wulff S.A., à Pully, boulevard de la Forêt 24A. Nouvelle société anonyme. Statuts: 29 septembre 1982. But: commerce et représentation de produits pharmaceutiques et cosmétiques. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration: d'un ou de plusieurs membres, qui sont: Ted Wulff, de Suède, à Pully, président avec signature individuelle; Ann Wulff, de Sainte-Croix, à Lausanne, secrétaire, et Michel Siegler, de Mex VS, à Pully; tous deux avec signature collective à deux.

1er octobre 1982
Seri S.A., à Lausanne, opérations techniques ou commerciales en rapport avec la construction (FOSC du 5. 8. 1982, p. 2545). Nouvelle adresse: avenue de la Gare 29. Le capital de fr. 50 000 est actuellement entièrement libéré. Statuts modifiés le 29 septembre 1982. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 300 000 par l'émission de 500 actions au porteur de fr. 500. Capital entièrement libéré: fr. 300 000, divisé en 600 actions au porteur de fr. 500. Mohamed Roçafi et Katharina Roçafi ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Olivier Etienne, de Neuchâtel, à Epalinges, et Paolo Gallone, de Romanel-sur-Morges, à Bussy-Chardonney.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

1er octobre 1982
Société de Fromagerie de Belmont, à Belmont-sur-Yverdon, société coopérative (FOSC du 12. 12. 1977, p. 3967). Raymond Grin, William Grin et René Grin, ne font plus partie du comité; leur signature est radiée. Sont nommés: Pierre Grin, président; André Grin, vice-président-caissier, et Guy-Roland Henrioud, secrétaire, les trois de et à Belmont-sur-Yverdon, avec signature collective à deux.

1er octobre 1982
Bol S.A., à Yverdon-les-Bains, rue de la Plaine 67. Nouvelle société anonyme. Statuts du 29 septembre 1982. But: l'exploitation de restaurants, cabarets, productions artistiques. Capital social entièrement libéré fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Reprise de biens: la société acquerra le fonds de commerce du cabaret «Frisbee», à Neuchâtel, de Doniliat S.A., pour le prix de fr. 300 000. Publications: FOSC. Conseil d'administration: d'un ou de plusieurs membres. Administratrice unique avec signature individuelle: Barbara Frenkel, de Collonge-Bellerive, à Yverdon-les-Bains.

Wallis – Valais – Vallese

Bureau de St-Maurice

1er octobre 1982
Guigoz frères, à Bagnes, scierie, commerce de bois, société en nom collectif (FOSC du 30. 10. 1064, p. 3272). L'associé Jean Guigoz s'est retiré de la société. Celle-ci est dissoute. La raison sociale est radiée. L'associé Gérard Guigoz continue seul les affaires au sens de l'article 579 CO sous la firme individuelle **Gérard Guigoz.**

Bureau de Sion

30 septembre 1982
Gotec SA, à Sion, appareils et machines mécaniques et électriques (FOSC du 6. 4. 1977, no 81, p. 1122). Par suite de mariage, l'administratrice unique Marion Eckerle s'appelle Marion Rixhon-Eckerle, de et à Sion.

30 septembre 1982
Michlig Ernest, à Sion (FOSC du 29. 12. 1977, no 305, p. 4132), Restaurant «La Clarté». La raison est radiée par suite de remise de commerce.

30 septembre 1982
Arco Nax S.A., à Nax. Nouvelle société anonyme. Statuts du 7 septembre 1982. But: tout promotion touristique, notamment la gérance, location d'appartements, achats et ventes d'immeubles ainsi que toutes opérations liées au développement touristique. Capital social: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libéré. Organes de publication: Bulletin officiel du Canton du Valais, et lorsque la loi l'exige, la FOSC. Administration: d'un ou plusieurs membres. Actuellement: Arnaldo Corvasce, de Sion, à Vercorin s/Chalais, président, Roger Comina, de et à Nax, vice-président; Bernard Comina de et à Nax, secrétaire. La société est engagée par la signature collective à deux du président signant avec le vice-président ou le secrétaire. Domicile légal et bureaux: Immeuble la Cominière, à Nax, dans ses locaux.

VERITAS Rückversicherungs-Aktien-Gesellschaft, Zug

Bilanz auf 30. Juni 1982

Aktiven

	Fr.
Wertschriften:	
Obligationen und Pfandbriefe	48 049 640.—
Übrige Aktien und Anteilscheine	8 413 545.—
Übrige Wertschriften	86 017.—
Darlehen an Körperschaften	46 205 494.—
Grundpfandtitel	1 026 000.—
Grundstücke	2 900 000.—
Kassabestand und Postcheckguthaben	2 317.—
Guthaben bei Banken	27 036 378.—
Abrechnungsguthaben aus dem Rückversicherungsverkehr	12 175 222.—
Depots aus übernommenen Versicherungen	25 342 106.—
Stückzinsen und Mieten	3 643 220.—
Kautionen	7 208.—
Übrige Aktiven	45 600.—
	174 932 747.—

Passiven

	Fr.
Eigenkapital:	
Aktienkapital	17 000 000.—
Reservefonds	1 445 000.—
Spezialreserve	3 000 000.—
Technische Rückstellungen für eigene Rechnung:	
Lebensversicherung:	
Deckungskapital für Kapital- und Rentenversicherung	84 547.—
Rückstellungen für unerledigte Versicherungen	3 725 203.—
Unfall- und Schadenversicherung:	
Prämienüberträge	5 879 532.—
Schwebende Schäden	65 741 287.—
Abrechnungsverpflichtungen aus Rückversicherungsverkehr	49 971 024.—
Depots aus abgegebenen Versicherungen	24 857 369.—
Schuldverpflichtungen:	
Grundpfandschulden	1 500 000.—
Übrige Passiven	687 585.—
Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung	1 041 200.—
	174 932 747.—

Zug, den 27. September 1982

VERITAS Rückversicherungs-Aktien-Gesellschaft
R. Pajarola Dr. H. Flückiger

Gothaer Versicherungsbank VVaG, Köln

Bilanz auf 31. Dezember 1981

Aktiven

	DM
Wertschriften:	
Obligationen und Pfandbriefe	578 068 447.06
Aktien und Anteilscheine von Versicherungsunternehmungen	4 872 508.—
Übrige Aktien und Anteilscheine	31 029 038.—
Übrige Wertschriften	69 432 522.21
Schuldbuchforderungen	4 188 486.32
Grundpfandtitel	10 796 035.35
Grundstücke	145 737 067.—
Kassabestand und Postcheckguthaben	3 244 339.79
Guthaben bei Banken	16 036 673.48
Guthaben bei Agenten und Versicherungsnehmern	61 398 141.02
Abrechnungsguthaben aus dem Versicherungs- und Rückversicherungsverkehr	19 998 674.18
Depots aus übernommenen Versicherungen	396 580 644.17
Stückzinsen und Mieten	27 050 118.79
Mobiliar und Material	10 728 103.—
Übrige Aktiven	14 514 307.97
	1 393 675 106.34

Passiven

	DM
Eigenkapital:	
Reservefonds	128 970 000.—
Technische Rückstellungen für eigene Rechnung:	
Prämienüberträge	153 743 529.—
Deckungskapital für laufende Renten	2 794 740.—
Schwebende Schäden	539 362 889.—
Übrige technische Rückstellungen:	
Schwankungs-Rückstellungen	11 394 072.—
Rückstellungen für Beitragsrückerstattung	5 151 038.—
Sonstige versicherungs-technische Rückstellungen	24 643 066.—
Abrechnungsverpflichtungen aus dem Versicherungs- und Rückversicherungsverkehr	20 759 353.64
Depots aus abgegebenen Versicherungen	399 894 941.60
Wertberichtigungen	17 233.—
Kautionen	103 193.11
Pensions- und Fürsorgeeinrichtungen für das Personal	43 684 686.82
Übrige Passiven	58 103 952.27
Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung	5 052 411.90
	1 393 675 106.34

Köln, den 28. Juni 1982

Gothaer Versicherungsbank VVaG
Rilke Menten

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank – Ausweis vom 8. Oktober 1982

Banque nationale suisse – Situation au 8 octobre 1982

Aktiven	Actif	Fr.		Veränderungen seit dem letzten Ausweis / Changements depuis la dernière situation Fr.
Gold	Encaisse-or	11 903 907 424.45		—.—
Devisen	Devises	24 994 371 907.32	–	578 158 055.98
Sonderziehungsrechte	Droits de tirage spéciaux	1 832 935.13		—.—
Inlandportefeuille	Portefeuille suisse			
– diskontierte Forderungen	– valeurs escomptées	238 193 664.—	–	1 955 059 853.65
– Schatzanweisungen des Bundes*)	– bons du Trésor de la Confédération*)	—.—	–	130 000 000.—
Lombardvorschüsse	Avances sur nantissement	28 040 701.05	–	1 630 755 860.60
Wertschriften	Titres			
– deckungsfähige	– pouvant servir de couverture	42 858 400.—	+	140 000.—
– andere	– autres	1 161 157 401.—	+	7 867 300.—
Korrespondenten im Inland	Correspondants en Suisse	61 561 530.16	–	230 208 291.46
Sonstige Aktiven	Autres postes de l'actif	357 854 040.93	+	5 723 322.60
Total	Total	38 789 778 004.04		

*) inkl. Geldmarktbuchforderungen

*) y compris créances comptables à court terme

Passiven	Passif	Fr.		Fr.
Eigene Mittel	Fonds propres	72 000 000.—		—.—
Notenumlauf	Billets en circulation	22 298 312 010.—	–	217 526 265.—
Täglich fällige Verbindlichkeiten	Engagements à vue			
– Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie	– comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie	6 640 396 483.—	–	4 219 848 025.57
– übrige täglich fällige Verbindlichkeiten	– autres engagements à vue	1 713 787 930.83	–	121 436 957.59
Mindestreserven von Banken auf:	Réserves minimales des banques sur:			
– inländischen Verbindlichkeiten	– les engagements en Suisse	—.—		—.—
– ausländischen Verbindlichkeiten	– les engagements envers l'étranger	—.—		—.—
Verbindlichkeiten auf Zeit	Engagements à terme			
– eigene Schuldverschreibungen	– bons émis par la banque	250 000 000.—		—.—
Sonstige Passiven	Autres postes du passif	7 815 281 580.21	+	48 359 809.07
Total	Total	38 789 778 004.04		

Offizielle Sätze	Taux officiels	%	seit/depuis le
Offizieller Diskontsatz	Taux officiel d'escompte	5	27. 8. 1982
Offizieller Lombardzinsfuss	Taux officiel pour avance	6½	27. 8. 1982
Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel	Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires		
a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln	a) pour stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages	4¾	1. 9. 1982
b) für übrige Pflichtlager	b) pour autres stocks obligatoires	5	1. 9. 1982

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern – Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

Ems-Chemie AG, Domat/Ems

Einladung zur 45. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag, den 25. Oktober 1982, 10 Uhr, in der Werkkantine der Ems-Chemie AG, in Domat/Ems.

Tagesordnung:
1. Protokoll.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz per 30. April 1982.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
4. Entlastung des Verwaltungsrates.
5. Wahlen.

Der Geschäftsbericht mit der Jahresrechnung und dem Bericht der Kontrollstelle, die Anträge des Verwaltungsrates bezüglich der Verwendung des Ergebnisses und das Protokoll der letzten Generalversammlung werden den Aktionären vom 14. Oktober 1982 an in den Büros der Gesellschaft in Domat/Ems und Zürich, Selnaustrasse 16, zur Einsicht aufgelegt.

Die Eintrittskarten für die Inhaberaktionäre können bis und mit dem 21. Oktober 1982 gegen Ausweis über den Aktienbesitz bei den nachstehenden Stellen bezogen werden:

Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich
Schweizerische Kreditanstalt, Zürich
Schweizerischer Bankverein, Zürich
Graubündner Kantonalbank, Chur
Bank Leu AG, Zürich
Schweizerische Volksbank, Zürich

sowie in den Büros unserer Gesellschaft in Domat/Ems und Zürich.

Domat/Ems, den 12. Oktober 1982

Im Namen des Verwaltungsrates
Der Präsident: V. M. Oswald

Skilift Schilt AG, Mollis

Einladung der Aktionäre zur 23. ordentlichen Generalversammlung

Samstag, 23. Oktober 1982, 16 Uhr, im Hotel Bären, Mollis.

Traktanden:
1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 3. Oktober 1981.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Gewinn- und Verlustrechnung und der Bilanz sowie des Berichtes der Kontrollstelle.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Décharge-Erteilung an Verwaltungsrat und Geschäftsleitung.
5. Verschiedenes.

Jahresrechnung und Geschäftsbericht liegen ab heute am Sitz der Gesellschaft (Eberle-Sport, Mollis) auf.

Stimmmkarten werden bis 10 Minuten vor Versammlungsbeginn am Eingang zum Versammlungslokal gegen entsprechenden Ausweis abgegeben.

Mollis, den 8. Oktober 1982

Der Verwaltungsrat

Société Financière SA, Lausanne

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le mercredi 27 octobre 1982, à 11 h., au siège de la société, place St-François 6, Lausanne.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le bilan, compte de profits et pertes et le rapport de l'organe de contrôle sont à la disposition de Messieurs les actionnaires au siège de la société, à partir du 15 octobre 1982.

Lausanne, le 5 octobre 1982

L'administrateur

Compagnie Royale Asturienne des Mines SA

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

le 22 octobre 1982, à 11 h., au siège social, place de la Liberté 12, à Bruxelles (B).

Ordre du jour:

En raison de la perte de la moitié du capital social constatée dans la situation semestrielle arrêtée au 30 juin 1982, délibération, par application de l'art. 103 des lois coordonnées sur les sociétés commerciales, sur la poursuite des activités de la société.

Les propriétaires d'actions au porteur auront à faire justifier huit jours francs avant la réunion, chez Ferrier Lullin & Cie SA, rue Petitot 15, Genève, l'immobilisation de leurs titres jusqu'à la date de l'assemblée. Des formules de pouvoir sont mises à la disposition des actionnaires dans la maison ci-dessus désignée.

Le conseil d'administration

Sodereal Holding SA, Fribourg

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le mercredi 27 octobre 1982, à 11 h., au siège de la société, Grand-Place 16, à Fribourg.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Les cartes d'admission à l'assemblée générale seront délivrées jusqu'au mardi 26 octobre 1982, à 16 h., par la Banque de Paris et des Pays-Bas (Suisse) SA, rue de Hollande 6, à Genève, sur justification de la propriété des titres.

Les comptes de l'exercice 1981/1982 ainsi que le rapport de gestion sont à disposition des actionnaires au siège de la société ainsi qu'auprès de la Banque de Paris et des Pays-Bas (Suisse) SA, à Genève, et de la Banque Hofstetter Landolt & Cie, à Lausanne.

Fribourg, le 12 octobre 1982

Le conseil d'administration

Ems-Chemie Holding AG, Domat/Ems

Einladung zur 19. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag, den 25. Oktober 1982, 11 Uhr, in der Werkkantine der Ems-Chemie AG, in Domat/Ems.

Tagesordnung:
1. Protokoll.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz per 30. April 1982.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reinertrages.
4. Entlastung des Verwaltungsrates.
5. Wahlen in den Verwaltungsrat.
6. Wahl der Kontrollstelle.

Der Geschäftsbericht mit der Jahresrechnung und dem Bericht der Kontrollstelle, die Anträge des Verwaltungsrates bezüglich der Verwendung des Ergebnisses und das Protokoll der letzten Generalversammlung werden den Aktionären vom 14. Oktober 1982 an in den Büros der Gesellschaft in Domat/Ems und Zürich, Selnaustrasse 16, zur Einsicht aufgelegt.

Die Eintrittskarten für die Inhaberaktionäre können bis und mit dem 21. Oktober 1982 gegen Ausweis über den Aktienbesitz bei den nachstehenden Stellen bezogen werden:

Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich
Schweizerische Kreditanstalt, Zürich
Schweizerischer Bankverein, Zürich
Graubündner Kantonalbank, Chur
Bank Leu AG, Zürich
Schweizerische Volksbank, Zürich

sowie in den Büros unserer Gesellschaft in Domat/Ems und Zürich.

Für die Teilnehmer an der Generalversammlung stehen um 9.50 Uhr auf dem Bahnhofplatz in Chur Personenwagen zur Überfahrt in die Werke nach Domat/Ems bereit.

Domat/Ems, den 12. Oktober 1982

Im Namen des Verwaltungsrates
Der Präsident: V. M. Oswald

Pro Anzère Holding SA, Anzère

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

le lundi 18 octobre 1982, à 17 h., au Restaurant de la Télécabine, à Anzère.

Ordre du jour:
1. Contrôle des présences.
2. Formation du bureau.
3. Rapport de l'administration et de l'organe de contrôle sur la situation provisoire de notre société au 30 avril 1982.
4. Fixation de la prochaine assemblée générale ordinaire.
5. Divers.

Les actionnaires, détenteurs d'actions au porteur, qui désirent prendre part à l'assemblée ou s'y faire représenter, sont invités à déposer leurs titres ou un certificat de blocage délivré par une banque, au siège de la société pour le jeudi 14 octobre 1982 au plus tard.

Le conseil d'administration

Sintrey SA, Genève

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le mercredi 27 octobre 1982, à 11 h., dans les locaux de la société, ruelle des Templiers 5, avec

l'ordre du jour suivant:
1. Rapport de gestion et comptes 1981.
2. Rapport de l'organe de contrôle.
3. Approbation de la gestion et des comptes.
4. Décharge.
5. Election.
6. Divers.

Les rapports et les comptes sont à la disposition des actionnaires au siège de la société. Les cartes d'admission peuvent être retirées auprès de l'Union de Banques Suisses, à Lausanne, contre présentation des titres ou d'un certificat de blocage.

Le conseil d'administration

Miremont SA, La Chaux-de-Fonds

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le samedi 30 octobre 1982, 11 h. 15, à l'Hôtel Royal Savoy, avenue d'Ouchy 40, 1000 Lausanne.

Ordre du jour:
1. Rapport du conseil d'administration.
2. Présentation des comptes.
3. Rapport du vérificateur.
4. Approbation des comptes.
5. Décharge aux organes responsables.
6. Nomination d'un administrateur.
7. Réélection du vérificateur.
8. Divers.

La Chaux-de-Fonds, le 7 octobre 1982

Le conseil d'administration

HYPOTHEKARKASSE DES KANTONS BERN

Institut mit Staatsgarantie

4¾% Anleihe 1982-92 von Fr. 30 000 000

mit der Möglichkeit bis auf Fr. 40 000 000 zu erhöhen. Zur Finanzierung des Aktivgeschäftes.

Bedingungen

Laufzeit längstens 10 Jahre, mit Rückzahlungsrecht für die Hypothekarkasse nach 8 oder 9 Jahren

Inhabertitel zu Fr. 1000, Fr. 5000 und Fr. 100 000

Liberierung per 5. November 1982

Kotierung an den Börsen von Bern, Basel und Zürich

Emissionspreis **100,50%**

Emissionsfrist **13.-19. Oktober 1982, mittags**

Barzeichnungen werden von der Hypothekarkasse des Kantons Bern in Bern sowie von anderen Banken entgegengenommen, wo auch Zeichnungsscheine erhältlich sind.

Mitglied des Verbandes Schweizerischer Kantonalbanken

EUROFIMA

Europäische Gesellschaft für die Finanzierung von Eisenbahnmaterial, Basel

5½% Anleihe 1969-86 von Fr. 40 000 000

(Valoren-Nr. 105 228)

Die gemäss Ziffer 3 der Anleihebedingungen am 10. Januar 1983 fällig werdende Tilgungsrate von Fr. 3 540 000 wurde am 4. Oktober 1982 beim Schweizerischen Bankverein, Basel, ausgelost.

Die Nummern der gezogenen Titel sind am 13. Oktober 1982 in der «Basler Zeitung», der «Neuen Zürcher Zeitung» und im «Journal de Genève» veröffentlicht worden.

Basel, im Oktober 1982

Aus Auftrag:
SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN

Norsk Hydro a.s, Oslo

5¾% Anleihe 1976-91 von Sfr. 80 000 000

(Valoren-Nummer 598 407)

Die gemäss Ziffer 3 der Bedingungen dieser Anleihe am **12. Oktober 1982** fällige Tilgungsrate von **Sfr. 4 000 000** wurde vollständig im Markt zurückgekauft.

Nach dem 12. Oktober 1982 verbleiben noch Titel im Nennwert von Sfr. 71 500 000 ausstehend.

Basel, im Oktober 1982

Aus Auftrag:
SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN

Fonds de Réétablissement du

CONSEIL DE L'EUROPE

pour les Réfugiés Nationaux et les Excédents de Population en Europe,

Strasbourg

Prestito 6¾% 1982-92 Novembre di Fr.s. 100'000'000

Il ricavo del Prestito è destinato al finanziamento di progetti sociali di paesi membri del Fondo

Condizioni del Prestito:	
Prezzo di emissione:	**100%** + 0,15% bollo federale di negoziazione
Durata:	**10 anni al massimo**
Rimborso:	mediante riacquisti annuali fino a un massimo di Fr.s. 4'000'000.— a partire dal 1988 se il corso non supera il 100%; rimborso del saldo il 5 novembre 1992
Spezzature:	obbligazioni al portatore da Fr. 1'000.— e Fr. 5'000.— nominali
Imposte:	esente da tutte le imposte alla fonte
Termine di sottoscrizione:	dal 13 al 19 ottobre 1982, a mezzogiorno
Liberazione:	il 5 novembre 1982
Quotazione:	prevista alle borse di Basilea, Berna, Ginevra, Losanna e Zurigo

Le sottoscrizioni verranno ricevute, esenti da spese, a tutti gli sportelli delle Banche sottoindicate, le quali mettono pure a disposizione degli interessati il bollettino di sottoscrizione con le principali condizioni del prestito.

BANCA DEL GOTTARDO
HANDELSBANK N.W.
BANK VON ERNST & CIE AG
BANQUE PRIVÉE S.A.
LA ROCHE & CO.
SCHWEIZERISCHE HYPOTHEKEN- UND HANDELSBANK
BANCA DELLA SVIZZERA ITALIANA
BANQUE DE PARIS ET DES PAYS-BAS (SUISSE) S.A.
WIRTSCHAFTS- UND PRIVATBANK
Aargauische Hypotheken- und Handelsbank
Banque Vaudoise de Crédit
Bank in Gossau
Bank in Menziken
Bank vom Linthgebiet
Basellandschaftliche Hypothekenbank
EKO Hypothekar- und Handelsbank
Luzerner Landbank AG
Banque Romande
Bank Europäischer Genossenschaftsbanken
Banque de l'Union Européenne en Suisse S.A.
Banque Bruxelles Lambert (Suisse) S.A.
Société Générale Alsacienne de Banque
— Groupe Société Générale —

KREDIETBANK (SUISSE) S.A.
NORDFINANZ-BANK ZÜRICH
Clariden Bank
Lloyds Bank International Ltd.
Amro Bank und Finanz
Armand von Ernst & Cie AG
Banco di Roma per la Svizzera
Banque Indosuez
— Succursales de Suisse —
Banque Morgan Grenfell en Suisse S.A.
Caisse d'Epargne du Valais
CIAL, Crédit Industriel d'Alsace et de Lorraine
Fuji Bank (Schweiz) AG
Gewerbebank Baden
Hypothekar- und Handelsbank Winterthur
Maerki, Baumann & Co. AG
Sparkasse Schwyz

Numero di valore 478'591

Agera SA Holding, Chiasso

I Signori azionisti sono convocati in

assemblea generale straordinaria

che sarà tenuta il giorno di mercoledì 3 novembre 1982, alle ore 11, presso lo studio legale avv. Ercole Doninelli, corso San Gottardo 12, Chiasso, per deliberare sul seguente

Ordine del giorno:

1. Messa in liquidazione della società.
2. Nomina liquidatore.
3. Eventuali.

Chiasso, l'8 ottobre 1982

L'amministratore unico:
avv. Ercole Doninelli

Inserez dans la FOSC!

BAEGE AIRFUN

... trocknet Hände und Haare im Nu!

Ideal für Cafés, Restaurants, Hotels, Büros, Fabriken, Spitäler, Bäder, Duschenanlagen, Warenhäuser, Kinos, Tankstellen usw.

Der Baege-Trockner «Airfun» ist sparsam im Gebrauch (Zeitautomatik), hat eine lange Lebensdauer dank kollektorlosem Motor und ist einfach zu bedienen.

Formschönes, pastellgraues, robustes Gehäuse. SEV-geprüft. Tropfwassersicher. Kein Überhitzen möglich. 220 Volt, 1920 Watt.

Der Baege-Trockner «Airfun» für Hände oder Haare kostet nur **Fr. 595.–**

Verlangen Sie Prospekt bei der Generalvertretung

W. Baumann

Elektrische Apparate
4053 Basel, Thiersteinerallee 29, Tel. 061-50 65 00

Dr. A. Müller

Ihr Stützpunkt im Kanton Zug

- Restrukturierung von Industriebetrieben
- Temporäres Management
- Domizile
- Verwaltungen

Tel. 042 41 11 30
6312 Steinhausen/Zug

Seit 1928

Informationslisten

Handelsauskünfte und Inkassi im In- und Ausland

Verlustscheinverwertung

Credita

6403 Küssnacht am Rigi

Telefon 041 81 13 61

Ihr Bürositz im Zentrum von Genf

Treuhandgesellschaft übernimmt Domizilvertretungen zu äusserst günstigen Konditionen und stellt Ihnen Telefon, Telex, Sekretariat und Sitzungszimmer zur Verfügung.

Anfragen unter Chiffre G 18-087051, an Publicitas, 1200 Genève.

Richtig isolieren mit

startex®

Dem Spritzisolierschaum für höchste Ansprüche...

Schwund- und geruchfrei, atmungsaktiv, alterungsbeständig, unbrennbar, dehnfrei.

Unsere Fachleute isolieren Ihr Haus in der ganzen Schweiz, rasch, sauber und preisgünstig!

IDC CHEMIE AG
Abt. Bauisolationen
8807 Freienbach, Tel. 055 48 29 35

Kassenschränke und Panzerschränke auch Occ. Feuerschutz Datenschränke

direkt ab Fabrik, zu äusserst günstigen Konditionen, gemäss den neuesten Versicherungsbedingungen. Auch Vermietungen

Verlangen Sie unsere Offerte mit Prospekt

Jedes Modell sofort lieferbar.

Lieferung gratis vor das Haus.

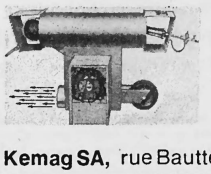
Protresor AG, Weststrasse 78, 8036 Zürich
Tel. 01 462 70 20 oder Tel. 01 53 90 16

minigrip ® Beutel Sachets

Einlagen 22. 35. 55. 70 und 800 l
Kehrichtsäcke 35. 65 und 110 l
Aktenhüllen-Zeigbuchtaschen
Einweggeschirr/Automatenbecher

LOGO-PLASTIC AG BASEL
Solothurnerstrasse 4
4002 Basel, Postfach
Tel. 061 35 32 55
Telex 63 267

Heissluft-Erzeuger



Propangas-Speisung

In der Schweiz seit 20 Jahren verkaufte Apparate.

Wir suchen noch einige Wiederverkäufer.

Kemag SA, rue Bautte 16, **1201 Genf**

Der SHAB-Leserkreis ist kaufkräftig

Nutzen Sie diese Kaufkraft –

Inserieren Sie!

Aufforderung

Folgendes Heft der Hypothekar- und Handelsbank Winterthur, 8401 Winterthur, wird vermisst:

SH 1.114.587.00.

Der Inhaber dieses Heftes wird hiermit aufgefordert seine Ansprüche innerhalb von drei Monaten, von heute an gerechnet, bei der Hypothekar- und Handelsbank Winterthur, 8401 Winterthur, geltend zu machen. Nach Ablauf dieser Frist wird die Urkunde als kraftlos betrachtet (Art. 90 OR).

Winterthur, den 12. Oktober 1982

Hypothekar- und Handelsbank Winterthur

Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsamtsblatt unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft».